

# GAZETA POLSKA CHICAGO

## PISMO LUDOWE DLA POLONII W AMERYCE.

No. 37.

Chicago, Illinois, Czwartek 15-go Września, 1898 roku.

ENTERED AT THE POST-OFFICE AT CHICAGO, ILLINOIS, AS SECOND-CLASS MATTER.

Rok 26.

### PRZEGLĄD

#### WIADOMOŚCI ZAGRANICZNYCH Z OSTATNIEGO TYGODNIA.

Przyczyna czemu derwisze nie mieli żadnych rannych.

LONDYN, 6 wrzeź. — Po bitwie pod Omdurman nie pozostało żadnych rannych mahdistów. Lubo się to wydawać będzie okrutnym i krwiożerczym, jednak prawdą jest, że wszyscy ranni derwisze zostali dobiti przez brytyjskich i egipskich żołnierzy. Bitwa pod Omdurman nie jest pierwszą, gdzie praktykowały się dobijanie. Od czasu śmierci gen. Gordon'a było zwyczajem dobijać rannych derwiszów, dla tego że ranni fanatycy byli gorszymi od zdrowych wrogów. Tylu brytyjskich oficerów i chirurgów zostało zabitych lub rannych, podczas gdy przechadzali się po polach bitwy w Sudanie starając się nieść ulgę cierpiącym mahdistom, że liłość i miłosierdzie musiały u stąpić koniecznej okrutności. To dobijanie rannych praktykuje się z niemiem przyzwoleniem rządu brytyjskiego, lecz jest utrzymywaniem zdala od wiadomości publicznej.

Ilu rannych derwiszów, po bitwie pod Omdurman, zostało dobitych, tego nigdy nikt się nie dowie. Jedynie jeden dzień nik londyński wspomina o tej rzezi, zaś jeden wybitny redaktor, — pisze korespondent — któremu zadałem o tem pytanie, wrzucił tylko ramionami i rzekł: "Oczwieszcie, że to prawda; zawsze się to czyni w Sudanie dla własnego bezpieczeństwa, lecz o tem nie wspomniemy nic w naszych kolumnach."

Ranni derwisze bardzo często udawali poległych a gdy się zbliżył jakifier lub doktor angielski, jak błyskawica rzucał się o ostatnich siłach i zadawał cios śmiertelny zupełnie niespodziewanie.

Dla tego to niema żadnej wzmianki o derwiszach rannych; bo wszyscy według przyjętego zwyczaju zostawają zaraz dobijani. Jestto okrucieństwo, ale jestto smutna konieczność.

Hiszpańscy jeńcy w niewoli w Filipinczyków zostaną wykupieni.

MADRYT, 6 września. — Gabinet upoważnił ministra spraw zagranicznych księcia Almodovar de Rio do zniesienia się z powstańcami filipińskimi w celu wykupienia od nich 5,000 hiszpańskich jeńców obecnie znajdujących się w niewoli w Filipinczyków. Również postanowiono na ten cel posłać pieniądze do Manilli oraz pieniądze na ulżenie w biedzie hiszpańskim wojskom, albowiem bardzo im brak jest funduszy. Ministrowie zapytają się generała Jaudenes, komendanta wojsk hiszpańskich w Wyspach Filipińskich jak fundusze potrzebne mają mu być przesłane.

Na przywiezienie Hiszpanów z Filipinów do starej ojczyzny rząd wysłał swoje okręta wojenne.

Gabinet także zdecydował, iż należy zapobiedz żeby dzienniki nie podawały sprawozdań o tajnych sessjach Korteżów.

Rząd francuski zgodził się na wzięcie udziału w procesie Dreyfusa'a.

Paryż, 7 wrzeź. — Stosownie

do podania zamieszczonego dziś rano w "Figaro," gabinet ministerjalny zgodził się jednogłośnie na "rewizyę" czyli wznowienie procesu w sprawie Dreyfusa'a, i polecił p. Sarrien, ministrowi sprawiedliwości, ażeby przedsięwziął potrzebne kroki.

Dalszy rozlew krwi na Krecie.

LONDYN, 8 wrzeź. — Ateński korespondent "Daily News" telegrafuje co następuje:

Nadeszły tutaj wiadomości o srogich walkach stoczonych w ulicach Kandyi (w środek) i o energicznym bombardowaniu miasta przez angielski okręt wojenny "Camperdown." Bliżko 100 brytyjskich żołnierzy padło trupem i rannymi.

Korespondent "Standard'a", który znajdował się na pokładzie "Camperdown", donosi:

"Edhem basza, gubernator, co dopiero przybył (w środek po południu) na pokład "Camperdown." Kapitan Hughes-Hallett, który z nim rozmówił się, nie widział żadnej potrzeby używania języka dyplomatycznego, lecz powiedział gubernatorowi-baszy wyraźnie, że on jako gubernator będzie odpowiedzialnym w przypadku dalszych awanturów.

"Edhem basza utrzymywał, że był zupełnie bezsilnym w kontrolowaniu tłuszczy, lecz temu twierdzeniu jego nie daje nikt wiary dla tego, że miał i ma pod swoją komendą 4,000 tureckiego wojska.

"Edhem basza — ulegając energicznym przedstawieniom brytyjskiego wodza marynarskiego — nareszcie znalazł się w pozycji posłania wszystkich Chreścian w Kandyi do wybrzeża morskiego, pod eskortą, z kądem chrześciance wsiadli na pokłady pobrażonych statków. W obecnej chwili przybywają do "Camperdown." Większa część uchodźców to kobiety i dzieci, i z tych niektórzy są rannymi.

"Włoskie i francuskie wojska zostawają wysadzanę na ląd z włoskiego okrętu flagowego w miejscu po za tureckimi forpocztami, i wojska te pomaszerują do miasta.

"Chreściance wszyscy zbiorą się, szykując się do odwetu.

KANEA, wyspa Kreta, 8 września. — Liczne oddziały powstańcze (Chreścian) zaczęły już wojska mahometaniskie w Kandyi, i formują kordon w okolo tego miasta. W Kandyi samej jest spokój, lecz w okolo staczone bywają przerywane potyczki.

MALTA, na wyspie Malcie, 7 wrzeź. — Pół batalionu Dorsetshire pułku i oddział korpusu medycznego popłynęli dzisiaj w nocy do Krety. Inne wojska brytyjskie pospieszą niebawem w ślad.

Sprawa Alzacyo-Lotaryngii na kongresie rozbrojenia się.

PETERSBURG, 7 wrzeź. — Dziennik "Nowosti" w długim artykule podaje, że najgłośniejszym punktem pod obradami na "kongresie rozbrojenia się" musi być kwestya Alzacyo-Lotaryngii.

Jest projekt uczynić Alzacyo-Lotaryngią terytorium zupełnie niezależnym, tak że ani Francya ani Niemcy nie będą

się czuly dotkniętymi w swej miłości własnej.

Zamach na życie cara moskiewskiego.

LONDYN, 7 wrzeź. — W przeszłym tygodniu w mieście Moskiewie wykonano został zamach na życie cara rosyjskiego Mikołaja.

Planem spiskowców było pozwałać uchodzić gazowi w domu jednym będącym na drodze procesy carskiej tak długo aż atmosfera w każdej izbie nie została by nasyconą. Jeden ze spiskowców miał pozostać w domu i zapalić zapalną w chwili gdy car będzie przechodził.

Spodziewano się, że dom zostanie rozsadzonym na kawałki i że car zostanie zabitym przez padające kamienie i dachówki. Spiskowiec oczwiesznie zginać miał także jako ofiara sprawy.

Obowiązek ten przypadł w udziale Aleksandrowi Kolanowowi. Znajdując się w wielkiem wzburzeniu, Kolanow miał się pomylić, albowiem eksplozja nastąpiła w czasie gdy koło domu przejeżdżał oficer sztabowy ze swoją żoną. Ci oboje zostali zabici przez rozsadzono odłamy a woźnica powozu ich niema nadziei do życia — tak został fatalnie pokaleczony.

Ogółem jakie 30 osób zostało poranionych mniej lub więcej. W gruzach domu rozsadzonymo znalaziono porozrywany trup Kolanowa. Car i caryca przyjechali w powozie koło rozsadzonych domu a około 25 minut później.

Bardzo wiele osób zostało aresztowanych w Moskiewie. Prasa rosyjska ma zakazane podawać o tej sprawie.

Kampania anglo-egipska przeciw derwiszom.

LONDYN, 7 wrzeź. — Brytyjski Wydział Wojenny odebrał depesze od generała sir Herberta Kitchener, komendanta sił anglo-egipskich, datowaną Omdurman, w poniedziałek, donoszącą że wysłał jako pościg 500 Arabów na wielbłądach za uchodźcą-czyn kalfą Abdullą w poniedziałek rano.

Gen. Kitchener donosi, iż wódz derwiszów uchodzi z takim pośpiechem, że pozostawia swoje żony po drodze. Dalej donosi jak następuje:

"Oficerowie nasi liczyli trupy derwiszów na polu i raportują, że całkowita liczba poległych wrogów jest 10,800. Z liczby rannych, którzy się doczłogali do rzeki i do miasta, obliczają, że rannych było jakie 16,000. Prócz tego, pomiędzy 300 a 400 derwiszów zostało zabitych w Omdurman podczas brania miasta.

"Jako jeńców mam pomleżdy 3,000 do 4,000 wojowników."

Cesarz niemiecki grozi Francji.

PARYŻ, 8 września. — Hr. Munster, ambasador niemiecki, dzisiaj poinformował M. Delcasse, ministra spraw zagranicznych, że jeżeli rząd francuski zamierza będzie przedkładać w sprawie procesu Dreyfusa'a listy rzekomo pochodzące od cesarza Wilhelma, to ma instrukcją zażądać swe paszporty i opuścić Paryż — albowiem listy takie są fałszerstwem.

Anglia zdobyła kontrolę nad zatoką Delagoa.

LONDYN, 9 września. — Korespondent tutejszego dziennika "Daily Mail" z Cape Town potwierdza raport, że Wielka Brytania wzięła w dzierżawę od Portugalii miasteczko Lorenzo Marques, na północnej stronie zatoki Delagoa.

Oznacza to rozpostarcie angielskiej kontroli i władzy nad tą zatoką.

Podczas procesu Dreyfusa'a cztery lata temu, rząd francuski pozwolił na rozniesienie się wieści, że cesarz niemiecki był bezpośrednio zamieszany w intrygi mające na celu osiągnięcie sekretnej informacji o armii francuskiej. Zaprzeczenia Niemiec na to były tylko ogólnikowemi. Nie doszło też także do możliwości zerwania stosunków pomiędzy obydwojma mocarstwami.

Stanowcze instrukcje jakie co dopiero odebrał był ambasador Munster z Berlina, są uważane w kołach dyplomatycznych jako coś więcej niż zaprzeczenie i pogroźka. Jest to wyzwanie rzucone Francji. Rząd francuski Prezydenta Faure'a, w nadchodzącej "rewizyi" sprawy Dreyfusa'a, zmuszony będzie zataić wszystkie te dokumenty jakie mogłyby wnieść cesarza niemieckiego do skutków.

Jednym z zeznań czynionych i często powtarzanych w Paryżu jest: że jeden list, własną ręką cesarza niemieckiego pisany i adresowany do Dreyfusa'a, znajduje się w rękach rządu francuskiego.

Groźba cesarza niemieckiego oznacza, iż jest każdego czasu przysposobiony na wszelkie zajście i że raz na zawsze pragnąłby zakończyć francuską brawurę o Alzacyo-Lotaryngii.

Burzylice kretenscy mają być powywieszani.

ATENY, 8 września. — Następująca depesza datowana 8 godz. wieczorem, została tutaj odebrana z Kandyi.

"Baszybożuki popelniają tutaj ekscesa (wybryki) i chreścianie w całej okolicy zbroją się dla pomaszerowania Kandyjczykom na pomoc.

"W porcie znajduje się ośm okrętów wojennych mocarstw europejskich i spodziewanem jest ponowne bombardowanie.

"Konsulaty: brytyjski, niemiecki i hiszpański zostały ograbione, i do tego czasu 300 krajowców-Chreścian i 67 brytyjskich poddałych zostało zabitych.

Dziennik "Asty" podaje, iż dowiaduje się z autentycznego źródła, że skoro wojska brytyjskie przybędą do Kandyi z Malty, to garnizon turecki zostanie wypędzonym, prawo wojenne czyli stan obłężenia ogłoszonym i hersztowie stawią przed sąd i skoro wina będzie im udowodnioną, zostaną publicznie powieszeni.

Stosownie do depeszy z Kandyi, wyslanej późno dziś wieczorem, admirałowie floty wojennej międzynarodowej zdecydowali zmusić rozbrojenie baszybożuków i oddanie w ich ręce instygatorów krwawych zaburzeń.

Sagasta ma wkrótce podać się do dymisji.

MADRYT, 9 września. — Senor Sagasta, premier, jak donoszą, miał się wyrzucić do swych kolegów-ministrów, iż muszą być przygotowani na upadek gabinetu.

Dziennik "Liberal" znów podaje, że premier Sagasta zrezygnuje skoto tylko Korteży przyjmą bil pokoju.

Chiny dają kołosey Amerykanom.

LONDYN, 10 września. — Pekingski korespondent "Daily

Rząd hiszpański dostał upoważnienie od Korteżów na zawarcie pokoju z Ameryką

LONDYN, 9 września. — Stosownie do specjalnego telegramu z Madrytu do Times, Korteży (czyli parlament hiszpański) upoważniły rząd hiszpański do zawarcia pokoju ze Stanami Zjednoczonymi. W dokumencie upoważniającym Korteży zaznaczają iż czynione są "okrutne ofiary nałożone przez bezwzględna konieczność."

Posiedzenia korteżów były bardzo burzliwe. Pomimo największego obserwowania tajemnicy, wyszło to na jaw; jakoteż, że byli tacy, którzy do twarzy Sagasty krzyczeli, iż "pastwi się nad trupem — nad ciałem biednej Hiszpanii."

Dalsze wiadomości o rzezi Chreścian dokonanej przez Turków na Krecie.

ATENY, Grecya, 9 września. — Nadeszła tutaj dziś późno po południu wiadomość z Kandyi, że miało nastąpić ponowne bombardowanie miasta przez okrety wojenne mocarstw. Nieustannemi są pokazy w mieście. Sprawdzono już liczbę zabitych na 400. Ogłoszono zostało prawo wojenne czyli stan obłężenia.

KANDYA, 9 września. — Córka zamordowanego przez muzułmanów angielskiego wice-konsula, ze swem dzieckiem, zniknęła. Jest mniemanie, że została z dzieckiem zaręczana.

KANEA, 9 września. — Admiralo wie cudzoziemscy poprosili mocarstwa o przysłanie po jednym batalionie na wzmocnienie załóg międzynarodowych.

Dżwad basza, turecki komendant wojskowy, powiada iż wydał ostre rozkazy władzy wojskowej w Kandyi, ażeby dopomagała do utrzymania porządku. Powiada, że odpowiedzialnymi za krwawe awantury są baszybożuki.

Dzisiaj znów odkryto trupy Chreścian w liczbie 21 pod dopalającymi się gruzami w Kandyi.

Brytyjski admirał — jak utrzymują — zażądał rozbrojenia muzułmanów.

LONDYN, 10 września. — Ateński korespondent "Daily Mail" donosi:

"Okropne zeznanie o wybrakach są opowiadane przez uchodźców z Kandyi. Powiadają, że baszybożuki rozpruwali trupy swych ofiar-chreścian w pierwszszym dniu awanturów a potem takowe wrzucali do płonących domów.

"Brytyjskiego wice-konsula wrzucili żywcem do płomieni, krzyżując: "Teraz niech Angliści przyjdą i mu pomogą."

Sagasta ma wkrótce podać się do dymisji.

MADRYT, 9 września. — Senor Sagasta, premier, jak donoszą, miał się wyrzucić do swych kolegów-ministrów, iż muszą być przygotowani na upadek gabinetu.

Dziennik "Liberal" znów podaje, że premier Sagasta zrezygnuje skoto tylko Korteży przyjmą bil pokoju.

Chiny dają kołosey Amerykanom.

LONDYN, 10 września. — Pekingski korespondent "Daily

ly Mail" donosi, że syndykat New Yorkczyków uzyskał koncesyę na pobudowanie i operowanie drogi kolejowej pomiędzy Canton a Hankow, traktatowym portem nad rzeką Yang-tse Kiang, okolo 700 mil od morza.

Roosevelt jest kandydatem na gubernatora.

NEW YORK, 9 września. — Związek obywatelski, ze wszystkich partji, najpierwszy nominował pulkownika Teodora Roosevelt'a, wodza "Szorstkich Jeźdźców" kandydatem na gubernatora Stanu New York.

Nominacyę tę ma indorsować następnie stronnictwo republikańskie.

Zamordowanie cesarzowej austriackiej Elżbiety.

GENEWA, Szwajcarya, 10 września. — Cesarzowa austriacka została skrytobójczo zabita przez włoskiego anarchistę o g. zgiej dziś po południu, gdy szła z hotelu Beau-rivage do parowcowego dokku, gdzie zamierzała wsiąść na mały parowiec i popłynąć do zamku Ciullon, w Territet.

Towarzyszylej jedynie kilka dam z jej swity. Grono to spożyło przekąskę w hotelu po spędzeniu nieco czasu w składach.

Gdy cesarzowa przechodziła koło pomnika brunświckiego, wyskoczył ku niej jakiś człowiek i uderzył ją gwałtownie w pierś, co ją zwałilo na bruk. Damy jej szybko ją podniosły i z pomocą przechodniów zanosili ją do okretu, podczas gdy napastnik uciekł. Wkrótce cesarzowa straciła przytomność. Kapitan parowca nie chciał puszczać się w podróż, lecz na naleganie dam asystujących, które mniemały, że cesarzowa jedynie została szorstko zwalona na ziemię — kapitan puścił parowiec w bieg podróży.

Po daremnych usiłowaniach przyprowadzenia cesarzowej do przytomności, atendenci jej przerzadzili się gdy naraz spostrzegli małą plamę krwi na jej spodnich sukniach. Parowiec natychmiast został zwrócony i powrócił do dokku i cesarzową wyniesiono na improwizowanych noszach do hotelu. Przywołano dr. Golay i burmistrza i wszystko czyniono cokolwiekby tylko u czynić było można ażeby ocalić jej cesarską mość, jednak wyzionęła ducha o g. 3ciej po południu bez odzyskania przytomności.

Egzaminacya wykazała, że została uklętą w samo serce z trójkątnym sztyletem.

Po zadaniu śmiertelnego razu, morderca pobiegł po ulicy alpejskiej, lecz został pochwycyony przez dwóch stan-gretów, którzy oddali go w ręce żandarmów. Okazało się, że to Włoch, anarchista, nazwiskiem Loachini, z Paryża. Gdy go aresztowano, zawołał: "Ugodziłem dobrze; musi umrzeć! Naumyślnie przybyłem do Genewy dla zabicia jej."

Później utrzymywał, że przybył do Genewy dla zabicia księcia Orleanu. Dowiedziawszy się, że ten ostatni wyjechał, skierował swą uwagę na cesarzową austriacką.

Cesarzowa przebywała w Montcaux, blisko Genewy, i bawiła w Szwajcaryi "incognito."

Do Genewy jej ces. mość przybyła ze swoją switą dla przyjemności. Podróżowała zaś "incognito," tj. chciała tym sposobem ujść wszelkich ceremonij podejmowania jej.

Specyalnym pociągiem z Berne, przyjechał austriacki minister, baron Koufstein. Ten zaopiekował się ciałem cesarzowej, w imieniu cesarza Franciszka Józefa. Wice-prokurator generalny, który towarzyszył baronowi Kauftein, do Genewy, bezwzględnie zajęł się śledztwem w tej zbrodni.

Morderca, stosownie do praw szwajcarskich, nie zostanie straconym tylko skazanym na dożywotne więzienie. W Szwajcaryi nie ma kary śmierci.

BERNE, Szwajcarya, 10 września. — Odebrano tutaj dokładne sprawozdanie o zabiciu skrytobójczo cesarzowej austriackiej. Prezydent Szwajcaryi i inni członkowie rządu zostali wprowadzeni w zdumienie okropnością i żalością gdy wiadomość nadeszła tutaj do pałacu, że cesarzowa austriacka, tak mocno miłowana i uwielbiana przez wszystkich Europejczyków, stała się ofiarą skrytobójcy w granicach ich kraju. Natychmiast zabrali się do odbicia nadszyczałnej federalnej rady w niedzielę rano ażeby zastanowić się nad środkami jakich się ma uchwycić przeciw skrytobójcy.

WIENIĘ, Austria, 10 września. — Wiadomość o skrytobójczym zabiciu cesarzowej stała się tutaj wiadomością krótko przed 6ią godziną nad wieczorem. Wieść się rozniosła jak błyskawica. Ulice nagle się napelniły rzeszami ludu. Wszystkie dzienniki wydawały specjalne wydania. Wielu Wiedniacyków nie dawalo wcale wiary tej wieści, przedź aż pół-urzędowy "Wiener Abendpost" nie ukazał się i potwierdził podania innych dzienników.

Niepodobny do opisaniasmutek opanował lud. Przedstawienia w teatrach i wystawarocznicowa zostały zaniechane.

Cesarz Franciszek Józef odebrał wiadomość w Schoenbrunn. Wskutek tego podróży jego do Zips, na Węgrzech, dla uczestniczenia w manewrach, została porzuconą.

Extra wydanie półurzędowego "Wiener Abend Post" ukazało się w czarnych obwódkach. Wyraża: "powszechny smutek odczuwamy ze straty naszej ukochanej cesarzowej, której życie było jednym łańcuchem dobroczynności," z dodatkiem:

"Udała się za granicę ażeby pozyskać nowe siły, lecz stała się ofiarą niegodziwego i szalonego napadu."

BUDA-PESZT, Węgry, 10 września. — Wiadomość o a-sasynacyi królowej Węgier i cesarzowej Austrii została tutaj odebrana z przerażeniem. Widziano mężczyzn i kobiety na ulicach płaczących. Wszędzie są wywieszone żałobne barwy. Jutro zwołaną zostanie specjalna sesya Sejmu Węgierskiego.

(Ciąg dalszy na str. 4ej)

# Interes Bankowy.

KURS PIENIĘDZY, KTÓRE WYSEŁAM DO EUROPY  
JEST NASTĘPUJĄCYM.

	Kurs.	Portowy
Marka do Cesarstwa Niemieckiego, W. Ks. P., Prus W. i Z. i Szlązka.	24 1/2	15
Gulden czyli zhr. do Cesarstwa Austriackiego (Galicyi, Czech, Morawii i Węgier.)	41 1/2	25
Rubel do Carstwa Rosyjskiego, Litwy i Polski pod Moskałem.	53	25
Frank do Francji, Szwajcaryi i Belgii.	20	15
Gulden do Holandyi.	41 1/2	25
Kroner do Danii, Szwecyi i Norwegii.	28	25
Lira do Włoch.	19	25

W. DYNIEWICZ.

## KALENDARZ TYGODNIOWY.

Wrzesień.

- 15 C. Nikodema m., Eufemii.
- 16 P. Ludmiły, Korneliusza.
- 17 S. Piętna św. Franciszka.
- 18 N. Ryszarda, Tomassa.
- 19 P. Januarego męczennika.
- 20 W. Eustachyusza męczennika.
- 21 Śr. Mateusza ap. i ewang.

## POLSKA ZIEMIE POLSKIE POD MOSKALEM.

— Śmierć w płomieniach. Straszny wypadek zdarzył się w Górce Kalwaryi w Królestwie Polskim przed kilku dniami. Oto pewna właścicielka kolonii podmiejskiej, wdowa, względnie zamożna, miała tam powtórnie wyjść za mąż, za byłego urzędnika z Warszawy. W dzień przeznaczony do ślubu, podczas przygotowań do uczty weselnej, przez nieostrożność wynikł pożar tak gwałtowny, że w kilka chwil zaledwie dom cały stanął w płomieniach. Wdowa na widok strasznego żywiołu, nie mając możności uratować nic z ruchomości, pragnęła ocalić chociaż pieniądze w sumie 500 rubli, które znajdowały się w szafce z piętym pokojem, skryte pod poduszką. Wpadła więc do gorejącego domu w chwili, gdy unosiła swój skromny fundusik, została przynięcioną przez palony papulem i śmierć w płomieniach znalazła. Córka, pragnąc ratować matkę, również wpadła za nią do domu i... poświęcenie swe przypłaciła życiem. W pół godziny po tym strasznym wypadku gdy dom jeszcze dogorywał, nadjechał pan młody z drużbami z Warszawy.

Na jakie trudności i zmartwienia narażeni są rodzice w Warszawie, pragnący kształcić swe dzieci w tamtejszych szkołach ludowych, dowodzi urzędowe zawiadomienie inspektora szkół miejskich, wydane do ludności miasta Warszawy. Okazuje się z tego, że całe kategorie dzieci nie mogą być przyjęte do szkoły ludowej aż po dwóch lub trzech latach. Oto ów dokument:

"Inspektor szkół miasta Warszawy zawiadamia rodziców, którzy w roku zeszłym i bieżącym wnieśli podania o przyjęcie dzieci do szkół początkowych m. Warszawy, iż zarówno we wszystkich nowo otwieranych w roku bieżącym szkołach początkowych, jak i w dotychczas istniejących, miejsca są zajęte przez kandydatów, pozostałych z roku zeszłego i przez dzieci osób, które złożyły podania przed dniem 13 maja rb. Większość dzieci, których rodzice złożyli podania między dniem 13 maja a 13 lipca rb., będzie przyjęta dopiero w roku szkolnym 1899 do 1900 do szkół początkowych, które będą otwarte w liczbie 20; dzieci, o których przyjęcie złożono podania po dniu 13 lipca, nie mogą liczyć na przyjęcie nawet w roku szkolnym 1900 do 1901; rodzice, których dzieci zaliczono do kandydatów jeszcze w roku zeszłym, a którzy złożyli podanie na ręce p. inspektora szkół m. Warszawy po dzień 13 maja, mogą dowiadywać się o rezultacie w kancelaryi inspekcji, począwszy od dnia 22 bm.; osoby, które złożyły podania po dniu 13 maja, mogą dowi-

dywać się o rezultacie tylko po dniu 27 bm. w najbliższej ich mieszkaniu szkole nowo-otwartej, o czym zawiadomiją jeszcze ogłoszenia osobne; dalsze przyjmowanie prośb będzie wstrzymane z dniem 13 września, aż do nowego zawiadomienia."

Takie stosunki szkolne panują w Warszawie.

W a r s z a w a, 20 sierpnia. Miasto Lubcz, w gubernii Mińskiej zgorzało zupełnie. Spaliło się 260 domów i wszystkie budynki rządowe. Ogień miał być podłożony przez zbrodniczą rękę.

Śmierć na wojnie. Z Warszawy donoszą: Mieszkaniec Szmulowizny, Piotr Nasakowski, otrzymał notarialne zawiadomienie z Filadelfii o śmierci swego syna Józefa, od lat przeszło dziesięciu naturalizowanego obywatela Stanów Zjednoczonych. Jako ochotnik w marynarce Nasakowski zginął od kuli hiszpańskiej, na pokładzie okrętu "Raleigh" w bitwie pod Cavite (Luzon) 3 maja r. b. Zawiadomienie głosi, iż N. przed wyjściem do wojska spieniężył swoją fabrykę kapeluszy w Filadelfii i że drobna pozostałość pieniężna będzie wysłana ojcu, po nadesłaniu odpowiednich dokumentów.

Sprzedaż Bercyczoza. W rządzie gubernialnym kijowskim odbyła się onegdaj sprzedaż publiczna przez licytację miasta Bercyczoza, należącego do hr. Tyszkiewiczowej, oraz do kupców Jenny i mieszczan honorowych, Ruka wiszników. Na pierwszej licytacji wystąpili: Sapozników, Mamontow i Rukawisznikow. Część majątku wraz z miastem Bercyczowem kupili Rukawisznikowie za 296,000 rubli. Przy drugim przetargu przystąpił do konkurencji fabrykant cukru Epstein, który ofiarował 1,160 oobrubli. Rukawisznikowie dołożyli 1000 rubli i majątek nabyli.

Z a b ó j s t w o w K i e l c a c h. Wychodząca w Elku "Gazeta Ludowa" donosi: Młody podoficer Matwej Dobraczew zastrzelił niedawno temu w Kielcach młodą dziewczynę, służącą Maryannę Gawron. Wieczorem owego dnia siedziała Maryanna z drugą dziewczyną, Czczerówną, przed domem, gdy padł strzał, a kula z rewolweru przeszła Gawronównie przez lewą stronę piersi i utkwiała w obojczyku obok siedzącej Czczerówny. Gawronówna zmarła drugiego dnia rano, druga dziewczyna, której kulę lekarz wydobyl, zdaje się, przyjdzie do zdrowia. Powód zbrodni niewiadomy. Wiadomo tylko, że zastrzelona odznaczała się niepospolitą pięknoscia.

## POD PRUSAKIEM

W Ks. POZNAŃSKIE

— Poznań. Aptekarzom Polakom nałożono, jak donosi "Dziennik P." takie zobowiązanie przy obejmowaniu apteki:

"Ja aptekarz... zobowiązuję się, że w razie otrzymania koncesyi na prowadzenie apteki w..., używać będę tylko niemieckiej firmy apteki, albo oznaczenia jej na zewnątrz domu, w którym jest prowadzona, lub wewnątrz domu na miejscu z zewnątrz więcej widocznem.

"Za każde wykroczenie przeciw temu zobowiązaniu

zapłacę na żądanie pana pre zesa rejencji w Poznaniu karę konwencyonalną w wysokości 100 m., wyraźnie stu marek, w głównej kasie rejencyjnej.

"Czy zachodzi lub nie zachodzi wykroczenie, orzeka pan prezes rejencji w Poznaniu definitywnie z wykluczeniem drogi prawnej. Jeżeli wykroczenie zostało stwierdzone, musi napis niedozwolony być usunięty w 10 dni po otrzymaniu zawiadomienia, w przeciwnym razie wymierzona zostanie na nowo kara konwencyonalna w wspomnianej wysokości. Powtarzać się to będzie dopóty, dopóki niedozwolony napis nie zostanie usunięty."

Takie dziś u nas panują stosunki.

M a j ą t k i w r ę k a c h p o l s k i c h p o d z a b o r e m p r u s k i m. Czytamy w "Dzienniku Berlińskim": Na pierwszym miejscu stoi ks. Ferdynand Radziwiłł, ordynat na Przygodzicach, liczących do 60,000 morgów. Dalej ks. Karol Raczyński, ordynat na Obrzysku, mniej więcej równej rozległości. Z innych ordynacji najznaczniejszymi są: ks. Radołskich Jarocin 24,000 morgów, Smogulec Czapskich, Czerniejewo Skórzewskich, Kwilcz i Taczanów Wileckich i Taczanowskich, Rydzyna ks. Sułkowskich nie gra roli jako posiadłość polska, gdyż jest prawie zupełnie zadłużona i w rękach dzierżawców niemieckich. Nowo utworzone ordynacje Czartoryskich i Potockich z Będlewa są mniejszej rozległości. Z nieordynackich dóbr polskich są między innymi największe hr. Skórzewskiego Lubostroń, hr. Władysława Zamoyskiego właściciela Zakopanego, Kurnik (około 30,000 morgów). Znaczne obszary ziemi posiada rodzina Zółtowskich. Do niedawna też był może właścicielem największych może obszarów hr. Józef Mielżyński, ale sprzedał jeden majątek Ryńsk w Prusach Zachodnich kolonizacyi, a Miłostaw za wspaniałą rezydencją posłowi Kościelskiemu. Ten ostatni odziedziczył po krewnym Sewerze baszy olbrzymią fortunę w kapitałach i dobrach w Austrii, jest obecnie największym zapewne kapitalistą polskim w Poznaniu.

W i e ś W i e w i ó r c z y n, 2000 morg., sprzedał p. Sommerfeld p. Wilkemu z Zabna pod Mogilnem za 370,000 marek.

## PRUSY WSCHODNIE I ZACHODNIE.

— Mazurska partya ludowa w Prusach Wschodnich ma swój organ w "Gazecie Ludowej", w piśmie od 3 lat w Elku wychodzącem dwa razy tygodniowo, drukowanym czcionkami go tyckimi. "Gazeta Ludowa" przeszła obecnie na własność p. Pawła Neuhaus, który w num. 64 i 17 bm. na czele ogłasza następującą odezwę do czytelników:

"Polska drukarnia w Elku wraz z wydawnictwem i redakcją "Gazety Ludowej" nabył ziomek Wasz Paweł Neuhaus. Pan Karol Bahrke ustąpił, ale "Gazeta Ludowa" żyje i żyć będzie, a z nią także młody ruch mazurski. Zawiedli się nasi przeciwnicy, sądząc, że z ustąpieniem założyciela "Gazety" upadnie też "Mazurska Partya Ludowa." Bądźcie pewni, Bracia Mazurzy, że Paweł Neuhaus, obejmując redakcję jednego prawdziwego mazurskiego pisma, uchwycił też równocześnie sztandar polityczny, oddany przez jego poprzednika.

Paweł Neuhaus jest urodzony i wychowany w tej prowincyi. Nie może więc nikt powiedzieć, że jakiś obcy człowiek do Waszawił, aby szerzył tak zwaną "agitację wielkopolską." Dalej zaś jest nowy redaktor ewangelikiem i ta jego ewangelickość jest tarczą, od której spadną trujące strzały tych, którzy puścili baka, że założenie "Gazety Ludowej" było jakąś tam "jezuicką intrygą", celem przeobrażenia Mazurów na katolików. "Gaz. Lud." pozostanie

więc niezmiennie na stano wisku polsko-ewangelikiem. Ale Paweł Neuhaus przekonał się, że stronnictwo konserwatywnemu, które u nas rej wodzi, mniej chodzi o ewangelizm, niż o germinację. Nasi "najserdeczniejsi", to znaczy pp. konserwatyści, pragną, żeby Mazurzy zapomnieli o mowie polskiej i aby szyć z nami łatwiej dać radę, podburzają nas przeciw innym po polsku mówiącym pod danym państwu pruskiego, bo oni dobrze wiedzą, że w jednoci siła, w rozdzieleni Niemcom. Nauczmy się od nich!

"Gazeta Ludowa" będzie więc nadal broniła mazurskości, ale ona będzie walczyła nie tylko z prądami nam przeciwnymi, ale też przeciw naszej własnej obojętności. My Mazurzy spaliśmy przez parę stulek twardym snem; Karol Bahrke nas obudził, ale dopiero przecieramy sobie oczy. Paweł Neuhaus będzie pracował nad tem, żeby się Mazurzy i z tej senności otrząsnęli.

Lecz nie tylko pod względem językowym powinniśmy się podnieść. Nam trzeba też więcej światła i dobrobytu. Pismo, które chce stać wiernie na straży interesów mazurskich, powinno z konserwatyzmem walczyć nie tylko jako z wrogiem polskiej języka, ale też jako ze zgubnym poglądem na świat. Konserwatyzm, czyli zachowawczość na tem polega, że ktoś pragnie, aby się w świecie jak najmniej zmieniło. Ponieważ zaś człowiek ma siły bardzo ograniczone, więc łatwy z tego wniosek, że bardzo dużo rzeczy wymaga naprawy. Jeżeli pragniemy polepszenia swego losu, nie powinniśmy być zachowawcami, ale postępowcami. Konserwatyści dawniejszych wieków walczyli przeciw prawdzie, że ziemia okrągła i około słońca się obraca. Ale do dziś dnia są wrogami świata. Ich hasłem było i jest słowo Jozuego: "Tysłońce, zatrzymaj się w swoim biegu nad doliną Jozafata!" Otóż, według swoich sił będzie się "Gazeta Ludowa" pod redakcją Pawła Neuhaus o to starała, żeby złote słonko nie zatrzymało się w swoim biegu "nad doliną Jozafata", nie zajązawszy do naszych biednych okolic mazurskich!"

K o m i s y a k o l o n i z a c y j n a kupiła w pow. starogardzkim leżące Bordzichowo za 225,000 marek.

Z C z e r s k a d o n o s z ą, że w niektórych fabrykach tam tejszych, wyrabiających lisztwy i ramy do obrazów, wydalono robotników Polaków, aby na miejsce ich sprowadzić robotników Niemców. Już trzy rodziny niemieckich robotników się sprowadziły. A więc na całej linii rozbrzmiewa hasło: "Precz z Polakami, nie dawać im chleba!" A któż to ma zastąpić dzielnego polskiego robotnika u panów niemieckich na wsiach i we fabrykach?... Może robotnicy szwedzcy i włoscy? ale ci zapewne nie będą zadawali się taką mizerną placą, jaką się daje robotnikom polskim. W każdym razie robotnicy nasi przygotowani być powinni na to, że do hasła: nie dawać Polakom chleba! przylączy się niejeden inny właściciel fabryki. Lecz nie traćmy ducha. Nie dajmy nam zarobku Niemcy, toć z głodu zaraz nie pomieramy, boć Pan Bóg nie na nas stworzył, abymy z łaski Niemców z głodu ginęli.

T y m e z a s e m s i e d z i a ł J a n o s z n a pienu, na którym zajął łupata traski i oczekiwał sygnału. Wtem oś zasseleściu w kukurydzy, jak gdyby ktoś ciężkimi nogami zdeptał jej łodygi. Czyby to miał być bawół, szukający sobie drogi do wody w rowie przy torze kolejowym? — Biedne zwierzę mogłoby iść pomiędzy relsami, a pociąg mógłby je zmiążyć; ale gdyby upadło na torze, mogłoby się pociąg wykołować; czempredziej więc nachylił się Janosz, aby pochwycić przygotowany na podobne przypadki kij z kołcem do odpędzania byków. — Wtem czuje, że mu na głowę zarucono bundę — szeroki płaszcz węgierski — silne dlonie pochwyliły go dla niego za gardło i zanim się zdolał podnieść, był związany i powalony o ziemię! Ale jakkolwiek głuchy tylko głos wydobywał się z ust jego przez grubą oponę, którą głowę ma osłonięto, to jedna kowóz rabusie obawiają się tego głosu.

## POD AUSTRYAKIEM GALICYA.

— Szpieg rosyjski. Z Przemysła donoszą do "Słowa Polskiego": Zagadkowy gość przebywa w aresztach śledczych tutejszego sądu.

Przychycono go w Jarosławiu, gdy szkiełował położenie jednego z obozów barakowych. W chwili przy resztowania przez straż barakową usiłował na podrzeć kartkę z rysunkiem, tymczasem w pośpiechu zniszczył czystą. To, jak i bilet, który miał przy sobie, z pewnym doniesieniem do konsula rosyj-

skiego w Wiedniu, zrodziło podejrzenie, że ma się do czynienia ze szpiegiem.

Przyaresztowany nazywa się hr. Aleksander Murman Marchfeld. Służył przedtem w armii austriackiej przy trenie, lecz opuścił szeregi, ponieważ, spadłszy z konia, zaniecił na serce. W wojsku dopiła stopnia kadeta wachmistrza. Jak powiada, udał się do Rosyi dla zdobycia jakiegoś stanowiska, w czym miał ma być pomocą rodzina, osiadła w Kurlandyi. W tym celu przeszedł na prawosławie. Dotąd starania jego nie odniosły jednak żadnego skutku. Zateśknął za matką, więc z Petersburga udał się do Wiednia, gdzie matka jest nauczycielką przy jednej ze szkół mijskich. Z Wiednia wybrał się z powrotem do Rosyi przez Galicyę, której główne miasta, a to: Kraków, Tarnów, Jarosław, Przemysł i Lwów zapragnął zwiedzić.

Przy hr. Marchfeldzie znalaziono tylko torebkę rezną i 50 złr. gotówką; kufer z rzeczami, jak twierdzi, wysłał wprost z Wiednia do Petersburga za pośrednictwem jakiegoś biura przewozowego. Znawcy wojskowi wydali o szkicu hr. Marchfelda orzeczenie dla niego niekorzystne.

S a m o b ó j s t w o o f i c e r a. Ze Stanisławowa donoszą nam: "W piątek w południe zastrzelił się tu porucznik artyleryi Fontana. Przyczyna samobójstwa następująca: Fontana który miał nadzór nad magazynem amunicyi, chciał przed trzema tygodniami w nocy magazyn ten zlustrować. Stożący u bramy magazynu żołnierz, stosownie do przepisów wzbrownił Fontanie wstąpić, czem tenże ostatni tak się zirytował, iż żołnierzowi stojącemu na warcie wymierzył policzek. Żołnierz strzelił, reszta warty zbiegła się i rzecz stała się głośną. Przełożeni chcąc pomóc Fontanie, oddali go do szpitala jako chorego na rozdrażnienie. Tymczasem zaś śledztwo prowadzono. Dziś rano Fontana wyszedł ze szpitala i przyszedł do swego mieszkania palnąc sobie w łeb. Śmierć nastąpiła natychmiast. Fontanie groziła degradacya i rok więzienia za znieważenie warty."

## Nagroda za miłosierdzie.

(Dokończenie.)

To tak magicznie i potężnie działające czerwone szkło wyjął Janosz z latarni, położył je starannie obok łagodniejszego zielonego towaru swego na stole i zapalił lampę. Dziecko przypatrywało się temu wszystkiemu z łóżeczka swego z uwagą i tyle gawędziło i srebrowało z przybranyim ojcem, że Janosz ostatecznie kędsierżawę głowę dziecinę ponownie musiał przytulić do poduszeczki; ucstawał dziecko, napomnił je, aby teraz spało i udał się przed domek, aby czekać na pociąg.

Dziecko je jednak spać nie mogło, ale ciekawie podnosiło znów głowę. Tam na stole leżały te dwie tablice, przez które mu mateuszka raz patrząc pozwoliła: było to zimowa pora, gdy właśnie słońce świeciło, a przez jedno szkło widzieli wszystko zielone, jak gdyby we wiosnie, a przez drugie to wszystko tak straszliwie pięknie wyglądało, jak gdyby świat cały się palił! — O jakżeby chętnie dziecko raz jeszcze chciało widzieć odnowne te rzeczy! — Ale matka, ten dobry taka okrutna zagroziła karą, gdyby się poważyla jedno z tych szkieł wiaśd do ręki, a teraz te szkieł leżały spokojnie na stole, tak samo, jak tabliczka, na której lubiła rysować — i to już przy łóżeczku, a ojciec był na dworze, ach — aby raz tylko spojrzeć i napoić się tym widokiem! — pokusa zanafto była wielka!

Tymczasem siedział Janosz na pienu, na którym zajął łupata traski i oczekiwał sygnału. Wtem oś zasseleściu w kukurydzy, jak gdyby ktoś ciężkimi nogami zdeptał jej łodygi. Czyby to miał być bawół, szukający sobie drogi do wody w rowie przy torze kolejowym? — Biedne zwierzę mogłoby iść pomiędzy relsami, a pociąg mógłby je zmiążyć; ale gdyby upadło na torze, mogłoby się pociąg wykołować; czempredziej więc nachylił się Janosz, aby pochwycić przygotowany na podobne przypadki kij z kołcem do odpędzania byków. — Wtem czuje, że mu na głowę zarucono bundę — szeroki płaszcz węgierski — silne dlonie pochwyliły go dla niego za gardło i zanim się zdolał podnieść, był związany i powalony o ziemię! Ale jakkolwiek głuchy tylko głos wydobywał się z ust jego przez grubą oponę, którą głowę ma osłonięto, to jedna kowóz rabusie obawiają się tego głosu.

— Zamknij mu gębę na zawsze! usłyszał głos szepejący.

— Czy mam go zabić? — zapytał ktoś drugi.

— Zabij, ale prędko, prędko!

— Dajcie pokój, nie zabijaj! — szepeł głosu trzeci — czy on was widział i poznał?

— Nie!

— Nie? No to zatknijcie mu usta, aby nie mógł wrzeszczeć!

— A czem?

— Oderwijcie chorągiewkę sygnałową od draga — teraz mu zatknijcie nos, aby usta musiał otworzyć — a teraz pod bundą pakuje mu chorągiew w gębę, a kijem dobrze popychaj! Jeżeli się uduci, to jego rzecz! Tak — teraz musi milczeć!

Następnie raczono Janosza jakoby sponek siana za stróża, a głowa jego otłona w szmatę uderzyła tak mocno w ścianę, że na chwilę zupełnie stracił przytomność. Wtem głośno odezwały się uderzenia dzwona — był to sygnał elektryczny nadchodzącego pociągu.

— Matko Boża, dopomóż! Przez miłość macierzyńskiej dla Boskiej swej dziecinie dopomóż tak jeźcaż skrepowany w trwodze śmiertelnej do Matki miłosierdzia. — O Matka ukrzyżowanego Zbawiciela! Gdyby pociąg się zatrzymał, wszystko byłoby uratowane! — Ale dla czegożby się pociąg miał zatrzymać, skoro sygnał jest dany, że wszystko w porządku! O Matko Najświętsza, dopomóż!

— A niech cie...! — usłyszał kławę tędnę z rabusioy — pociąg dopiero nadchodzi, a ja myślałem, że już przeszedł! Jeżeli się zatrzyma, już po nas! Czem prędzej trzeba dać sygnał, aby przejechał. Teraz na przelcie nie się nie da zrobić, bo kassa mocno przysrubowana; my potrzebujemy czasu!

— Daj ty sygnał, bo ty się na tem znasz — a my tu staniemy w tyle za domem!

Rozmowa uciła. Wtem dał się słyszeć łoskot — to pociąg!

— Matko Boża! Uproś cud, aby pociąg przystanął. Błagam Cię na rany Jezusa!

Teraz odezwał się przeciągły gwizd lokomotywy.

— Hurra! przechodzi — wygraliśmy! — odrywa się jeden z opryszków.

— O ja nieszezęśliwy! wszystko stracone! — Tak myśli sobie Janosz blizki uduśnięcia, odhodzący prawie od przytomności.

— Ale za tem przeciągiem gwizdaniem następuje sygnał gwałtu — krótki gwizd — jeden, drugi, trzeci, czwarty, piąty i szósty.

— Djabli...! To do sygnał zatrzymania! wolał jęz w opryszków.

— W nogi! csemprędzej w kukurydę! zagaście latarnię — rozbijcie ją!

I z traskiem uderzyła latarnia o ścianę domku.

— Zagłuszony Janosza — nie nie, w nogi csemprędzej, bo już są za nami!

I w okamgnieniu rabusie zniknęli w kukurydzy.

Pociąg przystanął. Urzędnicy zeskakują i spieszą do domku, na czele ich konduktor zaniekpokojny i gniewny.

— Cóż się stało? Dla czego kazono zatrzymać? — Nie ma nikogo? — Cóż to ma znaczyć? — Dla czego to czerwone światło?

— Tu, panie konduktorze, leży latarnia sygnałowa straszaka na ziemi — ale czerwonego szkła w niej nie ma!

— Tu coś nie w porządku, przetrząsnijcie dom cały — rozkażcie konduktor. — Gdzie są strażnicy?

— Tu w izbie jest tylko mała dziecina — ale tam za stołem drzewa coś jeży!

— Tak jest! — skneblowany iskrepowany człowiek! — To Janosz — a chorągiewka sygnałowa zatkane ma usta! Tu widać było wzięta rabusi! Uwolnijcie go csemprędzej — wydobądźcie chustkę! Tak, teraz dać mu napitku, aby przyszedł do siebie i mógł opowiedzieć, co się stało!

Janosz przyszedł nieco do siebie, odetchnął głęboko i zebrałszy myśli opowiedział, co mu się przydarzyło i wyraził swe przekonanie, że dwa pomiedzy tymi ratusiami musieli być owi wydalenicze służby urzędowi, bo tak doskonale znali służbę kolejową i czas oddania kassy.

— Ale to wszystko jeszcze nie tłumaczy tego, skąd się wzięło owo czerwone światło sygnałowe. Przecież rabusie z pewnością nam nie dali sygnału, abymy przystanęli!

— I dla mnie to jest zagadką — rzekł Janosz pochylivszy głowę.

— Przecież ja sam własnoręcznie białe szkło włożyłem do latarni. Nie panie konduktorze — zawałaj Janosz naraz z rozpromienionem obliczem — to cud — to cud oczywisty! — Najświętsza Panna wysłuchała modlitwy mojej w śmiertelnej trwodze i cudownym sposobem usunęła światło białe a dała czerwone. Niech jej będą ośd i dzięki.

— Bajki! — zawałaj konduktor na pół z gniewem, na pół ze śmiechem. — Trzeba rzecz zbadać. Chodźcie Janoszu, nasampród do strażnicy.

Wesli do izby i ujrżeli dziewczynkę siedzącą w kosulce przy lampie na stole, trzymającą tabliczkę czerwonego szkła w ręku. Na widok Janosza upuściła przerażona szkło na stół i zawałaj:

— Tatko, kochany tatko, nie bij dziecka, nie bij! To czerwone światło takie było piękne, ta czerwono, w izbie czerwono, wszędzie czerwono! Nie bij tatko, ja już tego nigdy — nigdy nie zrobię!

— Otóż mamy naszego sygna-

listę — zawałaj konduktor wśród śmiechu. Dziecko chędo widzieć czerwone oświetlenie na dworze, trzymało szkło przy okienku, a myślny to uważał z daleka za czerwony sygnał latarni. No Janoszu, chociaż Matka Boska własnem rękami szkła tego nie włożyła, to jednak od się stał z wami. Bez tego malca jużby gwizdająca waza była zasnurwana, a kassy nie byłoby śladu. Rzecz się wyjaśniła i możemy jechać dalej. Zostawiam wam tu dwóch zandarżmów kolejowych z pociągu. Dobranoc!

Pociąg odjechał a Janosz z izmami w oczach ścisnął dziecinę, opiekunczego swego aniola.

Nazajutrz inżynier kolejowy przejeżdżając dresnąy zatrzymał się przed domkiem i rzekł:

— No Janoszu, wiesz czy wam że wam jeszcze winowate można. Na głównej stacyi wywoła sprawę wasza ogólna zajęcie i do głębi wszystkich poruszyła. Dziękujcie Bogu i miejcie to dziecko, wybawę waszego, w poszanowaniu Dyrekcyi wyznała wam znaczną gratyfikacyę, a my urzędnicy przysyłamy wam antek wina na spłukanie tych strachodźmielnych, jakiegoście przeżyli. Teraz widzę, że nie byliście nierozważnym człowiekiem, gdyżycie tę sierotę przyjali i zatrzymali jako własne dziecko. Bóg wam wynagrodził to, coście dla sieroty uczynili!

## Królowa holenderska Wilhelmina.

W dniu 31 sierpnia królowa Wilhelmina holenderska doszła do pełnoletności i objęła rządy, które dotychczas sprawowała matka jej, królowa-regentka. Emma, księżniczka Waldeck Pymont, córka Jerzego Wiktora księcia Waldeck-Pymont i Heleny księżnej Nassawy, zaślubiła w 21 roku życia 62 letniego Wilhelma III, króla holenderskiego. W dniu 31 sierpnia 1880 r. królowa Emma porodziła córkę, Wilhelminę; w dziesięć lat później, w d. 23 listopada 1890 r. u marł król Wilhelm III. nie pozostawivszy więcej potomstwa. Dwaj synowie z pierwszego małżeństwa, książę Oranii i książę Aleksander, zmarli młodo. Dynastyja oranńska była oddat reprezentowana przez dziecinę dziesięcioletnią. Młodzianka Wilhelmina, wstępując na tron, odana była pod opiekę matki, która przybrała tytuł królowej-regentki. Z taktem, właściwym kobietom inteligentnym, królowa Emma zapoznana o swoim pochodzeniu niemieckim i starała się obudzić w ciele holenderskie uczucie narodowe. Od dzieciństwa Wilhelmina przyzwyczała się do pracy własnej i fizycznej. Kształcona ściśle według programów szkół krajowych, królowa holenderska nie tylko mówi poprawnie po holendersku, francusku, angielsku, włosku, niemiecku i rosyjsku, ale zna zasady prawa państwowego, prawa administracyjnego, prawa konstytucyjnego, ekonomii politycznej, a nawet teologii. Nie obce jej jest także rolnictwo i ogrodnictwo. Od małżeństwa dziecka uprawiała Wilhelmina własnem rękami swój ogródek warzywny, z którego produkty rozdawała byty gracyalistom pałacu królewskiego.

Królowa Wilhelmina holenderska jest skoczona sportsmanka. Stajnie w zamku Loos, rezydencji królewskiej są wspaniałe. Młodzianka królowa oddaje się z zapalem konnej jeździe, a szczególniejszem uznaniem darzy anglo arabo, ofiarowanego przez cesarza Franciszka Józefa. Nigdy nie widziła Wilhelminy w powozie zamkniętym. Czy deszcz, czy śnieg, czy pogoda — zawsze mieszkająca Hagii spotykała swoją królową w amerykański, którym sama powozi. Celuje również w sporcie narodowym, w łyżwowaniu, przebiega po kilkanaście mil na łyżwach i sama przypina żetony żołnierzom, którzy w pełnem uzbrojeniu biorą udział w wyścigach łyżwowych.

Z pierwszości królowa Wilhelmina holenderska jest tem, co nazywają "ładniutką Niemcezką." Blondynka, na przepasane włosy, jakby posypane popiołem, błękitne oczy, cery jasna i świeża, fizyognomie ożywiona, wesoła. Wzrostu średniego, jest pełna wdzięku w ruchach.

Dnia 31 z. m. ukończyła 18 lat życia, a więc według praw holenderskich staje się pełnoletnią. W dniu tym rozporządziła Wilhelmina holenderska rządy osobiste po złożeniu przysięgi konstytucyjnej przed Izba deputowanych w Hadze. Królową koronowaną będzie w Amsterdamie w dniu 10 września rb. Jednocześnie na porządku dziennym stanęły projekty małżeńskie. Z wielu "powołanych" ma być podobno wybrany książę Bernard essek węgierski, który w razie zaślubienia królowej, zająłby wobec państwa stanowisko takie same, jak niedługo przypadało w udziale księciu Albertowi, małżonkowi królowej Wiktoryi, angielskiej.

Powiada, że uczyniła jej całe światła dobre. — Pani Anna L. Stevens, asystent-pocztmistrzyni w Salem, Mo., pisze: "Pańskie Go-mo-ko okazało się równem moim największym spodziewaniom. Uczy-niła dla mnie całe światła dobre. Czuję, iż muszę je polecać każdemu."

Jeżeli go nie możecie nabyć w Waszej okolicy, napiszcie do: Dr. Peter Fahrney, 112—114 So. Hojne ave., Chicago, Ills.

"WANDERINGS AWHEEL."  
The most interesting and useful book of interest to all wheelmen. Free for stamp. BICYCLE FREE for the season to Bicyclic Agents. Send for one. Write for our special offer.

W. J. Mead Cycle Co., Chicago, Ills.

Czem gasić pragnienie podczas prac żniwnych?

Prawdziwym utrapieniem wydaje się pracującemu w pocie czoła...

W każdym razie przez wstrzymywanie się od picia...

W ten też sposób wytłumaczyć sobie możemy, dla czego pracownikowi...

Nasuwają się teraz pytania, czem tu najlepiej gasić pragnienie?...

Polecenia są godny jest napój, który spostrzegłem u pewnego konduktora...

Gospodarz lub dzieje, którego sobie wystawiam jako dobroczynnego ludzkości...

Wartość sałaty i jarzyny.

Jeden z dzienników bawarskich pisze: Jadajcie dużo sałaty i jarzyny!

Błogi wpływ słońca na zdrowie.

Szczególne błogi wpływ na zdrowie nasze wywiera słońce; zatem kąpiele słoneczne...

Modne małżeństwa.

I. Na balu maskowym przechadza się młoda małżonka z przyjaciółmi...

KUCHARKA LITEWSKA.

ZAWIERAJĄCA:

Przepisy gruntowne i jasne, własnym doświadczeniem sprawdzone, sporządzenia smacznych, wykintnych, tanich i prostych...

Z PRZYDANIEM NA POCZĄTKU KSIĄŻKI: DOKŁADNEJ DYSPOZYCYI STOŁU,

PRZEZ W. A. L. Z.

(Ciąg dalszy.)

8. Budyń zaparzony śmietanowy.

Pół kwarty nieprzekwaszonej śmietany, zagotować mocno, wyspać na ogniu szklanekę przennej mąki...

Ponieważ w tym budynie niema białków ubitych na pianę, dla tego też nigdy nie opadnie.

Proporcya na osób 8.

9. Budyń migdałowy.

Cwierć funta słodkich, 10 ziarn gorzkich migdałów oprzyć i utłuc na miazgę, skrapiając wodą...

Proporcya na osób 6.

10. Budyń z krup sagowych.

Wziąć pół kwarty białego sago, wyspać je do półtory kwarty zagotowanego mleka...

Proporcya na osób 10.

11. Budyń z kaszki na parze przekładany jabłkami i konfiturami.

Szklanek krulek drobnych gryczanych zaparzyć trzema szklankami mleka, lekko zagotować i ostudzić...

Proporcya na osób 8.

12. Budyń z sera lub twaroga.

Kwartę świeżego niepotopionego twarogu, lub świeżutkiego sera wycisnąć mocno z serwatki...

Proporcya na osób 10.

13. Budyń z bulki z powidłami lub jabłkami.

Pokroić kilka bułeczek, sparzyć gorącym mlekiem i włożyć na durszlak aby sciekło.

Proporcya na osób 8.

14. Budyń ze szczupaka.

Utarć trzy ćwierci funta masła na śmietanę razem z trzema funtami ugotowanego, z ości oczyszczonego i drobno usiekanego szczupaka.

Utarć trzy ćwierci funta masła na śmietanę razem z trzema funtami ugotowanego, z ości oczyszczonego i drobno usiekanego szczupaka.

Proporcya na osób 10.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

:- BOŁĄCE ŚCIEGNA I MUSZKUŁY :-

jest codziennem doświadczeniem ludzi cierpiących na Reumatyzm.

DRA PIOTRA GOMOZO,

szwajcarsko-niemieckie lekarstwo, które odkrył pewien stary niemiecki doktor...

Aug. Gross.

980-982 WELLS STREET, CHICAGO, ILLINOIS

Telefon 3443.

Skład Fortepianow.

NAJLEPSZYCH FIRM,

JAKO TO

DECKER, GABLER, SCHUBERT, GILBERT, PEASE. Także własnego wyrobu.

Nowe Fortepiany od \$200.00 wyżej, także sprzedajemy Organy i Instrumenta muzyczne.

Kto umie pisać po angielsku lub niemiecku niechaj pisze w tych językach.

K. B. CZARNECKI. F. W. KORALESKI.

ADWOKACI. Pokój 305-310 Unity Bld - 79 Dearborn Street.

602 Noble Street, CHICAGO, ILL.

FARMERZY

dostają teraz wysokie ceny za swe produkty. Przyjdźcie i zbogaćcie się w starych i dobrze znanych polskich koloniach

Sobieski, Pułaski, Kraków i Hofa Park

gdzie zboża zawsze się dobrze udają, gdzie targi są blisko, gdzie już 100 Polskich rodzin się osiedliło i gdzie są Polskie kościoły i Szkoły.

Pomimo nowych ulepszeń i podniesień wartości gruntu, będziemy sprzedawali farmy tego lata po niższych cenach aniżeli kiedykolwiek.

Jeśli masz dosyć pieniędzy do rozpoczęcia na farmie i na początkowe utrzymanie to zadowolimy się choćby tylko małą wpłatą jako zadatek...

Przyjdźcie do Sobieski, Wis. stacyi kolejowej w kolonij i zobaczcie sobie grunt albo też piszcie po bezpłatną mapę i książeczkę do

J. J. HOF LAND CO., Milwaukee, Wis

Każdy Kaszel może być sygnałem Pneumonii i Suchot.

Każdy Kaszel i każde Zaziębienie może być zapowiedzią śmierci.

Severy Balsam na Płuca

leczy każdy Kaszel i każde Zaziębienie w najkrótszym czasie. 25 i 50

Ból w którejkolwiek części ciała, czy to reumatyczny czy neuralgiczny, zostanie usunięty przez

SEVERY Olej sw. Gottharda

rodziny rodzinny liniment. 50 c.

Utrata apetytu i dolegliwości wewnętrzne są pewnym znakiem choroby i tego nie trzeba zaniedbać.

SEVERY BALSAM ŻYCIA.

da Wam dobry apetyt i reguluje Wam wewnętrzną. 75 c.

W. F. SEVERA CEDAR RAPIDS, IOWA.

Jeżeli nie ma agenta naszych lekarstw w Waszym mieście, napiszcie po cenie dla agentów.

Polacy w Kanadzie (Canada) nie mają pod ręką drobnych pieniędzy papierowych...

Kto życzy sobie nabyć książek powieściowych, itd., itd., niechaj przyśle 2c. znaczek pocztowy na Katalog Pierwszej Księgarni Polskiej Wł. Dyniewicza, w Chicago, Ills.

DR. F. J. KALLMERTEN, SŁYNNY Specjalista w leczeniu CHOROBY CHRONICZNYCH, NERWOWYCH I PRYWATNYCH

wydał swoja nakładem bardzo interesująca książeczkę w językach polskim, niemieckim i angielskim, w której zupełnie traktuje o chorobach i nowych sposobach leczenia.

Jeżeli nie ma agenta naszych lekarstw w Waszym mieście, napiszcie po cenie dla agentów.

DR. F. J. KALLMERTEN, Toledo, Ohio.



Kto ma wolę sprowadzić sobie drzewek owocowych lub cieniodajnych z mej Szkołki

"First National Nursery of Chicago"

Cor. Diversey & Austin (North 60th) Aves.

CHICAGO, ILL.,

niech teraz sobie zapisuje. Cennik drzewek i krzewów posła się bezpłatnie każdemu na żądanie.

W. DYNIEWICZ, 532 Noble St., Chicago.

JAN H. XELOWSKI,

Apteka Polska

Kompletny wybór lecarskich i chirurgicznych instrumentow, paskow na raptury, bandaży kuli (ortuches), tudzież lekarstw specjalnych, krajowych i importowanych.

Egzaminujemy oczy bezpłatnie na okulary.

PIJAWKI

SPROWADZANE ZE SZWECYI.

Przyslijcie 2-centową markę pocztową a dostaniecie odwrotną pocztą CYRKULARZ i RADY jak użyć słynnych famijnych lekarstw Dra BOKNER.

Jan H. Xelowski, 709 Milwaukee Ave., Chicago.

FIRST National Bank OF CHICAGO.

PIERWSZY Narodowy Bank W CHICAGO.

Narodnik Monroe i Dearborn ul.

KAPITAŁ \$3,000,000.

WEKSELE.

Berlin - Niemcy, Wiedeń - Austria, Paryż - Francja i wszystkie inne europejskie kraje jako też na wszystkie krajowe plemiędza.

LISTY KREDYTOWE.

dla użytku podróżnych w wszystkie części świata, ściąganie spadkobierstw (schoedów) i wszelkich należności z Polski, Niemiec, Austrii, Rosji i wszystkich europejskich krajów na bardzo umiarkowane komisje!

ZARZĄD.

SAM'L. H. NICKERSON, Pres.

JAS. B. FORGAN, Vice-pres.

RICHARD J. STREET, Kasjer.

HOLMES HOGG, Asst. Kasjer.

FRANK E. BROWN, 2 Asst. Kasjer.

DYREKTORZY:

Saml' H. Nickerson, E. F. Lawrence, S. W. Allerton, F. D. Gray, Norman B. Hoam, Nelson Morris, R. C. Nickerson, Richard J. Street, Eugene S. Pike, Jas. B. Forgan, A. A. Carpenter.

J. J. HAWELKA

PASAŻERSKI AGENT.

Lake Shore & Michigan Southern kolej żelaznej.

Ofis w dworcu kolej. Wieczoram i w swem pomieszkaniu.

No. 997 Le Moyne ul.

Wyrabia Karty Okrętowe i Bilety na koleje żelazne.

7000 BICYCLES

carried over from 1897 must be stored away. New High Grade, all styles, best equipment, guaranteed. \$6.75 to \$17.00. Used wheels, last models, all makes, \$3 to \$12. Write for catalogue and prices. Write for bargain list and art catalogue. Send for one. Rider agents wanted. Learn how to earn a bicycle at \$1000.00.

W. J. Mead Cycle Co., Chicago, Ills.

Książki do nauki języka angielskiego

DO NABYCIA

w Pierwszej Księgarni Polskiej, w Ameryce,

WŁ. DYNIEWICZA,

532 Noble St., Chicago, Ill.

POŚREDNIK POLSKO-ANGIELSKI, książka dla Polaków w Ameryce dla łatwego nauczenia się po angielsku; z opisaniem każdego wyrazu jak się wymawia, wypracował Wł. Dyniewicz; przejrane, poprawione i znacznie powiększone a mianowicie dodane są rozmowy i różne listy w polskim i angielskim języku. Cena 65c

OLENDORFFA TEORETYCZNO PRAKTYCZNA METODA nauczenia się czytać pisać i mówić po angielsku w sześciu miesiącach, z oryginalnej edycji przeobrażona i do użytku Polaków zastosowana. Dwa tomy. I Tom Gramatyka, II Tom Klucz. W mojej oprawie. Cena \$2.00

ALEKSANDRA CHODZKI SEOWNIK Polsko-Angielski i Angielsko-Polski w mojej oprawie ze słownymi tytułkami. Cena \$4.00



Dr. C. B. Ham

LECZY KŁĘCZYCN, KOBIETY I DZIECI.

Jeżeli doktorzy nie mogli rozpoznać twojej choroby, lub nie mogli ci nic poradzić, to napisz zaraz do doktora Ham'a, a on ci udzieli rady darmo. Gdyby doktor uznał chorobę za nieleczalną, to pieniądze wręci ci nie potrzebując iść do strażnicy. Dr. Ham jest uczciwym i odpowiedzialnym, a chorym opieką się z taką pieczołowitością, jak ojciec swym dzieckiem. Ludzie, którzy naprótno szukali rady innych doktorów, którzy przesiedzieli po kilkanaście lat w szpitalach, jak w czarodziejski sposób zostali uleczeni przez Dra. Ham'a. Nie mówimy tego za żadną przesadą, lecz tylko szczerą prawdą. Nie przedziwaj się, jeżeli w czarodziejski sposób zostali uleczeni przez Dra. Ham'a. Medycyna Doktora Ham'a nie można dostać w żadnej aptece, ani groszni, ani sygniki, ani też od pedlarów. Kto chce być pewnym, że dostaje czystą i zdrową medycynę, to musi po takową pisać prosto do Dra. Ham'a. Butelka medycyny kosztuje tylko \$1.00, sześć butelek \$5.00. Piszcie po medycynę, należy opisać swą chorobę i załączyć w liście pielęgnowanie, lub przekaz pocztowy, bankowy lub ekspresowy. Medycyna i przepisy jak się leczyć wysyłamy odwrotną pocztą. Przyslij markę pocztową na odpowiedź. Adres taki:

DR. C. B. HAM,

708-709 National Union Building,

Toledo, Ohio.

SANTAL-MIDY

W 48 GODZINACH

zostają zatrzymane gonorrhoea i odpływy z moczowycj oprawy przez SANTAL MIDY kapłanki bez niedogodności.

W PIERWSZEJ KSIĘGARNI POLSKIEJ

W AMERYCE

WEADENSAWA DYNIEWICZA,

532 Noble Street, Chicago, Ills.

Jeśli do nabycia

WSPANIAŁE DZIEŁO:

Żywoty Świętych

STANISŁAW I WYBRZEŻ ŻAKOWY

Na każdy dzień przez cały rok.

Wybrane z poważnych pisarzy i doktorów kościelnych.

Do których przydane są niektóre duchowne obroki i nauki przeciwko kacerstwom, przemyślaniami krótkie na te święta, które pewny doświadczenia mają.

PRZEZ

KS. PIOTRA SKARGĘ,

TOM I i TOM II

Dzieło to obejmuje przeszło 1800 stron wielkiego wyraźnego druku z pięknym papierze.

CENY SA NASTĘPUJĄCE:

Oprawne w półskórce ze złotymi tytułkami. \$2.50

Oprawne cało w skórę ze złotymi tytułkami. \$5.25

Oprawne cało w skórę wylącane brzeżnie ze złotymi tytułkami. \$4.00

Drukowane na pergaminie ozdobnie oprawne. \$6.00.

Dzieło powyższe ŻYWOTY ŚWIĘTYCH napisane zostało przez Polaka dla Polaków i nie ma wyborniejszego wydania Żywoty Świętych jak tego Piotra Skargi.

Dzieło to powinno znajdować się w każdym domu polskim, czy ubogim lub zamożnym. Jest fundamentem wychowania wzorowo dorastających dzieci dla starszych osób jest pożytecznym i zbawieniem poczytaniem.

DO NABYCIA

w Pierwszej Księgarni Polskiej, w Ameryce,

W. DYNIEWICZA,

Chicago, Ills.

Przewodnik adresowy

Miasta Chicago zawierający przeszło 200 stronicznie nazwiska ulic i numery z mapą Chicago i całej okolicy powinien każdy mieć przy sobie, gdy przybywa do Chicago. Kosztuje z przesyłką pocztową 30 centów.

Przewodnik adresowy miasta New York i okolicy z mapą. 35c

Mapy każdego Stanu i Territory's osobno:—Alabama, Alaska, Arizona, Arkansas, California, Colorado, Connecticut, Delaware, Florida, Georgia, Idaho, Illinois, Indiana, Indian Terr., Iowa, Kansas, Kentucky, Louisiana, Maine, Maryland, Massachusetts, Michigan, Minnesota, Mississippi, Missouri, Montana, Nebraska, Nevada, New Hampshire, New Jersey, New Mexico, New York, North Carolina, North Dakota, Ohio, Oklahoma, Oregon, Pennsylvania, Rhode Island, South Carolina, South Dakota, Tennessee, Texas, Utah, Vermont, Virginia, Washington, West Virginia, Wisconsin, Wyoming. Każda po 30c.

Mapa na jednej stronie: Ameryka północna a na drugiej całej świat; po dwa dolary.

W. DYNIEWICZ,

532 Noble St. Chicago.

Najstarsze Czasopismo Polskie w Stan. Zjedn.  
Wychodzi co Czwartek każdego tygodnia.  
PRENUMERATA WYNOŚI RÓCZNIE:  
W Stanach Zjedn., Canadzie i Meksyku... \$3.00  
W Europie Azji, Afryce, Australii,  
Ameryce Południowej i Środkowej... \$5.00

POSZUKIWANIA krownych lub znanych nie  
wynoszące jednego cala druku na raz jeden  
50 centów, następująco:  
POSZUKIWANIA na raz jeden jak i ogłoszenia  
o zmianie mieszkania lub założenia jakiego  
przedsiębiorstwa dla abonentów naprzód pi-  
sanych, bezpłatnie.

ABONENTY zmieniający adres powinni podawać  
stary i nowy adres.

PIENIĄDZE niżej jednego dolara można przysłać  
tę w 1 lub 2 tygodniach znaczkami pocztowymi.

PIENIĄDZE winno być przysyłane przez P. O.  
Money Order, Express lub w liście rejestrowanym.

Reklomis nie zwraca się.

Wszelkie listy, korespondencje i pieniądza  
właśnie być adresowane do:  
W. DYNIEWICZ,  
532 Noble Str., Chicago, Ill.

PIERWSZA KSIĘGARNIA POLSKA W AMERYCE  
posiada na składzie wszystkie książki  
Książki importowane z Europy, oraz własne  
wydania i nakłady przeszło 400 dzieł i dziełek.

GAZETA POLSKA  
W CHICAGO.

Polish Newspaper in the United States.  
Appearing Every Thursday.

Established 1873.  
Represents the interests of nearly 2,000,000  
Polish residing throughout the United States and  
Canada.

Subscription, Two Dollars per year.  
RATES OF ADVERTISING:  
1 year \$30.00  
6 months \$17.50  
3 months \$10.00  
1 month \$4.00  
One time \$2.00  
Reading matter 60 cents per line per insertion.

The "Gazeta Polska", read in all the States  
and Territories of the Union, in Canada, Mexico,  
Central America, Brazil, Chile, Argentina, Repu-  
blic, in France, Great Britain and Ireland, Ger-  
many, Austria, Switzerland, Serbia, Rumanian  
Principality, Turkey, in Asia, Africa and Aus-  
tralia, and in all the provinces of ancient Poland,  
is really a First Class Advertising Medium.

All Communications Ought to be Addressed to:  
W. DYNIEWICZ,  
Publisher "Gazeta Polska",  
532 Noble St., Chicago, Ill.

"GAZETA POLSKA" BOOK DEPARTMENT.  
Imported Books. We have over 400 works  
of our own publication and edition.

Nowi abonent są zaplanywan od każdego czasu  
i gity opłaca corocznie prenumeratę naprzód  
odbiorem w premii wartości jednego dolara. Książ-  
kiek własnego druku lub w innych artykułach  
przeznaczonych na premii; książek do nabożeń-  
stwa i żywotów świętych i oprowadzanych z Eu-  
ropy nie wydaje się na premii. Żadającym Ga-  
zeta Polska a nie przysyłającym na nią, przed-  
płatny, posła się tylko jeden numer na okaz.

Chicago, 1. 15 Wraśnia, 1898r.

Jak okrutnymi i bealitośnymi są  
Hiszpanie, można się przekonać cho-  
dy z tego jednego, że wola sążby  
Kubańczyków powymiaro do głodu  
jak najwięcej aniżeli wpuścić cały  
ładunek okrętowy z żywnością bez  
cła. Niedawno temu do portu do  
Hawany przypłynął okręt nasz "Comal"  
z żywnością wartą jeden milion  
dolarów, wysłaną przez nasz  
rząd na ratowanie od śmierci głodowej  
niebezpieczliwych mieszkańców  
wyspy. Hiszpanie, posiadający władzę  
aż do czasu kiedy ją obejmą z  
ich ręk Amerykanie, natychy o to  
wysokości \$40,000 na ten ładunek  
żywności i bez cła nie chcą żywno-  
ści wpuścić — chociaż zostali poin-  
formowani, że żywność ta to nie  
na handel, tylko na bezpłatne roz-  
danie pomiędzy biedaków cierpią-  
cych głód. Oficerowie na parowcu  
"Comal" nie mieli tle pieniędzy,  
ani nawet nie mieli upoważnienia  
do zaplacenja cła; donieśli o tem  
do Washington'a i nadeszła wia-  
domość odpowiedzia, że rząd ame-  
rykański o to zapłaci; później druga  
wiadomość nadeszła, że rząd nasz  
oła tymczasem nie zapłaci, albowiem  
nałożone o to jest za nadto wygóro-  
wanem, że właściwie żywność po-  
winna być wpuszczoną bez żadnej  
opłaty, kiedy jest przysłana na ra-  
towanie ludzi od śmierci głodowej,  
jako dar, jako jałmużna Ameryki.  
Atoli Hiszpanie są upartymi jak  
przysłowione kozy, i wola widzieć  
że ludzkie istoty wymierają z głodu  
jak popielini uczynne ludzki.  
Ten jeden postępek charakteryzuje  
dosadnie, że Hiszpanie to rubasie  
i szdery bez litości, bez serca, nie  
godni panowania nad innymi lu-  
dami.

Prawdopodobnie rząd nasz zapła-  
ci o to \$40,000 i wzbogaci o tyle tych  
hiszpańskich rubasów, albowiem  
zabierze jeszcze nieco czasu zanim  
obejmiemy zarząd nad wyspą Kuba.

Gdzież jest ta "milość bliźniego"  
u Hiszpanów jakiej ich nauca re-  
ligia? A przecież Hiszpanie się oka-  
zują jako najbardziej katolicki  
Chrześcianiel. Widać, że Bóg jest  
tylko na ich ustach — zaś w ich  
sercu i duszy siedzi zło.

Jednym słowem, przy końcu woj-  
ny, kiedy jej rezultat zmienić  
nie mogą, Hiszpanie postępują so-  
bie okrutnie jak poganie.

W nowym ciosie, jaki dotknął  
cesarza austriackiego Franciszka  
Józefa, przynębnego już tak  
wielu niebezpieczeństami w jego rodzinie,  
dotrapiają się wszyscy badacze  
przyszłych losów monarchii austro-  
węgierskiej, skłonięcia się wkrótce  
panowania Habsburgów i bliższego  
rozprężenia się dualnej monarchii,  
dotychczas utrzymywanej w zle  
ukleonej czołści przez głęboki szta-  
nek i miłość ku obojgu dostoj-  
nym małżonkom cesarskim. Cesarz  
Franciszek Józef jest tak zgnę-  
biony, że obawiają się, żeby nie  
utracił rozumu, zaś zrezygnował  
może lada dnia — jak to zamyslał  
już uczynić wiele razy. Cesarz  
nie ma godnego następcy tronu; syn  
jego Rudolf zginął od kuli, wy-  
strzelonej niewiadomo do dziś dnia  
czy przez niego samego, czy przez  
kogo innego w "intrydze", której  
wyjście na jaw przyniosło hańbę  
na cały dom cesarski; dalsi są,  
a najbliżsi przy tronie stojący,  
męcy jego krewni, są nie zdol-

nymi do panowania; jeden jest  
suchotnikiem a drugi hulaką i  
libertynem o najgorszej reputacji.  
Dla tego w całej Europie meżowie  
stanu zwracają dziś oczy na mo-  
narchię austro-węgierską, której  
egzystencja jako jedno państwo  
uważają jako rzecz krótkiego tylko  
czasu.

Austro-Węgry, jak wiadomo,  
składają się nie tylko z różnych  
ludów, ale nawet z różnych ras;  
są tam różni Słowianie, Niemcy,  
Węgry.

Węgry pragną samodzielnosci  
zupelnej, Niemcy przyłączenia do  
zupelnego Vaterlandu pod Wil-  
helmem, Słowianie biją się o uznanie  
ich praw językowych.

Monarchia trzyma się w czołści  
dlatego, że cesarz cieszy się wiel-  
kim szacunkiem i miłością wszy-  
stkich ludów; jednak to samo nie  
wystarcza na utrzymanie w epójnej  
zgodzie różnych żywotów tworzą-  
cych mocarstwo austro-węgierskie.  
Gmach cesarstwa już dziś się wali  
w gruzy. Zás skoro zniknie ten  
obiekt szacunku, skoro zemrze albo  
unie się cesarz Franciszek Józef,  
rozpocznie się rozszypka, — rozprę-  
żenie monarchii, przyczem nie  
obędzie się bez wmiestania się  
państw ościennych. Czy Węgry  
będą udziałem państwem, czy  
austriacy Niemcy dostaną się  
sami tylko pod panowanie cesarza  
niemieckiego, czy Słowianie utworzą  
drobne państwa lub wpadną pod  
kontrolę Rosji — to są kwestyje,  
które zostaną rozwiązane w bardzo  
blizkiej przyszłosci.

Zaiste trudno uwierzyć, żeby  
takim mógł nastąpić koniec (jaki  
jest widocznym) panowania rodziny  
Habsburgów, która w dawniej-  
szych wiekach była tak potężną  
i sławną.

Dzisiaj polskie pisma w Europie są  
odmiennego zdania w sprawie woj-  
ny hiszpańsko-amerykańskiej.

"Kurier Lw." podaje następują-  
cy artykuł:

Mimo, że mają się jeszcze ze-  
brać obustronne komisje, które u-  
kładają będą szczegóły warunków  
pokojuowych, to jednak "de facto"  
pokój pomiędzy Hiszpanją a Sta-  
nami Zjednoczonymi już zawarty.  
Wobec tego pokrótce można się  
już zastanowić, o ile w niniejszy  
postęp otrzymały potwierdzenie, lub  
zostały zaprzeczone obawy i prze-  
powiednie, wygłaszane przed woj-  
ną co do jej wyniku.

Znaczna część inteligentnego o-  
gółu naszego oblażona fraśca-  
mi o rzekome "bohaterstwie" i  
"dobrej sprawie" po stronie His-  
zpanów, wyrażała się z sympatjami  
dla Hiszpanii. Owóż ta część  
opinji publicznej na popiegnięciu  
Ameryki wygłaszała przepowiednie,  
że po wojnie okaże się, iż powo-  
duje nią chęć zaboru jedynie, a  
niewet reprezentant narodu, który  
główna najmniej ma prawa mówić  
o "złodziejstwie politycznym", wy-  
raził się z początkiem wojny, że  
Ameryka sięga "złodziejską ręką"  
po perłę Antyllów.

Mówiono dalej, że zwycięstwo  
Amerykanów przynajmniej z począt-  
ku jest nieprawdopodobnym i nie-  
możliwym. Hiszpania bowiem ma  
szybszą i silniejszą, bo bardziej ob-  
fitylującą w torpedowce, flotę wojen-  
ną, że żołnierze hiszpańscy to "bo-  
hater", amerykański zaś to "najmi-  
ta" lub pospolita "holota", że na  
morsu Amerykanie prawdopodobnie  
dostaną cieżgi, a na lądzie — ani  
miejść nie można, by sprotali His-  
zpanom.

I sprawdzilo się wszystko — ale  
na odwrót. Amerykanie zupełnie  
honorowo dotrzyali swoich zobow-  
żażań i poprzestali tylko na za-  
pełnieniu niezawisłości Kuby —  
ten samem zaś pod względem szla-  
chetności pobudek wojna ostatnia  
zajmie wyjątkowo stanowisko. By-  
ło to bowiem bezinteresowne uję-  
cie się za uciesnionymi i chępcyymi  
się wybić na wolność.

Niesprawdziły się też i strategi-  
czne przepowiednie na niekorzyść  
Ameryki czynione. Wojna ukstał-  
towała się bowiem tak, że Hiszpa-  
nie byli cieżgle uciekającymi, a za  
nimi trop w trop szli Amerykanie  
— bijąc jak w bęben. Ani jednej  
bitwy, ani jednej potyczki nie  
mied wygrane — to wszakże stras-  
na kompromitacja dla bohate-  
rów!

"Bohaterska" flota hiszpańska o-  
stała wyluszoną jak orzechy, przes-  
szabęz, bo powolej płynąca i po-  
zbawiona torpedowców flote ame-  
rykańską, a jeszcze bardziej się  
skompromitowała hiszpańskie wojs-  
ko lądowe. W Sant Jago np. sie-  
dząc w twierdzy, a wigo mając już  
tem samym przewagę, nie mogło  
się oprzeć starszemu liczebnie, jak  
się w końcu pokazało, nieprzyjaci-  
elowi, podczas gdy amerykańska  
"holota" niemająca nawet mundu-  
rów, nieznająca netylko wojny, a-  
le nawet mantry wojskowej i kar-  
ności koszarowej, szła z szalona  
brawurą i pogardą życia do sztur-  
mu, wypierając zewsząd starych,  
ostrzelanych w wielu bitwach, żoł-  
nierzy hiszpańskich.

I tu jest jedna z najożniejszych  
 nauk psychologiczno-strategicznych,  
 jakie ostatnia wojna nasreca. Po-  
 kazuje się bowiem, że indywidual-  
 ność żołnierza, nawet w obecnym  
 postępie środków wojennych odgry-  
 wa wielką rolę, że system ustalony  
 przez Moltkego i pruskich genera-  
 łów, wedle którego żołnierza za  
 pomocą sztucznej karności i rozka-  
 zów z góry trzeba zmienić w ślepe  
 maszyny wojenne, nieuczepnie jest  
 słusznym, że żołnierze-obywatele,  
 idący z zapalem i świadomością pa-  
 tryotyczną do boju, choć niewy-  
 wieszony, może mied przewagę nad  
 "żołnierzem maszyną."

Żołnierze hiszpańskich nikt się  
nie zapylał o sprawę Kubęską  
uważają za słuszną, czy nie, niki

się nie pytał czy chcą iść walczyć  
przeciw Amerykanom. Zrobiono z  
nich doskonałe istoty maszyn i  
tem się uspokojono.

Natomiast po stronie Ameryka-  
nów był tłum, może niesforny tro-  
chę, ale pełen zapału, obywateli,  
którzy niedawno jeszcze na mityn-  
gach wygłaszali ogniste mowy na  
temat wolności ludów i oswożdze-  
nia Kuby, a potem poszli zasady  
to czynem stwierdzić. I dla tego  
zwyciężyli.

Hiszpania zaś legła w pył i u-  
pokorzeniu. O przyczynach dalszych  
i szerszych, które spowodowały jej  
strasny obecną upadek będziemy  
jeszcze mieli sposobność pomówić.  
Są one głębokie i wiekami zakor-  
zezione, a usunięcie ich jest ró-  
wnoznaczem z odrodzeniem naro-  
du hiszpańskiego.

Podróż przez trzy cesarstwa  
(Tydzień)

W piątek o godz. 10 i pół siad-  
łem do wagonu o parę stacji za  
Czestochową; koło godziny pier-  
wszej popołudniu stanłem w So-  
snowcu — i wkrótce potem zna-  
lezione się w cesarstwie niemieckim;  
szybko mijaly stacja po stacji, aż  
około trzeciej ujrzałem czarno-żółte  
słupy i pociąg toczył się począł w  
cesarstwie austriackim. Koło 6-jej  
byłem w Krakowie. Tak więc w  
ciągu niespełna dziesięciu godzin  
objechałem trzy cesarstwa i z lotu  
— szybszego nad ptasi — z lotu lo-  
komotywy obserwowałem kraje, le-  
żące przed moim okiem. Może  
powna jazda kołmi nie dałaby  
wrażen, zmieniających się tak ja-  
skrawo, jak ten lot na skrzydłach  
pary. Każde z trzech państw na  
swoy sposób kształtuje zabraną  
dzielnice dawnej Rzeczypospolitej;  
kształtowanie to — doskonale ma-  
luje się z okien wagonu.

W cesarstwie rosyjskim widzi-  
my brudne chałupy, lud nie mie-  
brudno odziany, zdaje się najczę-  
ściej niepiśmienny; osady i mi-  
asteczka nie brukowane, słowem:  
brak niemal zupełny tej kultury  
zewnętrznej, którą świadczyła,  
że jesteśmy w kraju cywilizowa-  
nym. Natomiast cały ten pas kra-  
ju kipi i wro życie nadszyżaj-  
nym, życiem fabrycznym, wytwór-  
czem i przetwórczem; olbrzymie  
gmachy z cserwonej cegły sterozą  
przy drodze; setki wyokich komi-  
nów buchają czarnym, węglistym  
dymem; czujesz tu jakiś świat no-  
wy, który się zwolna wydobył z  
tej ziemi, nieurodzajnej i dla rolni-  
ka zbyt ubogiej — ale który dziś  
rozkwita i ma na oku dalekie ry-  
nki do zdobycia, — i chce opano-  
wać cały wschód, aż do Moskwy,  
po Ural i za Ural, aż do Włady-  
wostoku. W tym pasie ziemi Piotr  
Kowicki narodził się przemysł.  
Zawierca ma olbrzymie przedal-  
nie; Łazy — cementownię; Ząbk-  
owice — fabryki chemiczne; Dąbro-  
wa — wielkie kopalnie węgla; So-  
snowiec — fabryki żelaza, fabryki  
kaoliku i chemiczne — urzędwo  
noski nazwę osady, a ma więcej niż  
100,000 mieszkańców; ma własne  
gimnazjum i własny teatr.

Tak więc gospodarka rosyjska  
mimowoli doprowadziła kraj do  
rozkwitu przemysłowego; zamknie-  
cie granicy, odrywające ten kraj od  
Europy — pozwoliło mu konkuro-  
wać z tą Europą na polu przemy-  
słowem.

Dotychczas prawie wyłącznie cu-  
dzoziemcy prowadzą te przed-  
siębiorstwa; kapitały miejscowe są  
bojaźliwe, a prztem, jak dotąd,  
rentują zbyt dobrze, aby popycha-  
ły właścicieli do przedsiębiorstwa;  
teraz jednak skutkiem liwnych  
konwersji, nadobodzi i u nas ten  
moment, kiedy kapitał sam przez  
się zbyt mały procent dawał za-  
czynta, więc też z konieczności po-  
ruszyć się musi. Mimo wigo faktu,  
że dotychczas fabryki u nas są  
praważnie w rękach obcych, sam  
rozwoj przemysłu stanowił zapo-  
więdź, że przedzej czy później lu-  
dność miejscowa zastąpi przyby-  
szów — jest to jedna z tych sprze-  
czności, w których zasutem jest  
położenie Polski. Przemysł ten o-  
boy jest jednak przemysłem krajo-  
wym, albo raczej szkołą i przygo-  
towaniem przemysłu czysto krajo-  
wego. Ewolucja tej przemiany sta-  
nowi źródło pewnych antagoniz-  
mów (plemiennych), które z cza-  
sem zniknąć muszą, ustępując ni-  
nym i obecnie już działającym an-  
tagonizmom (pracy i kapitału).

— Sosnowiec! pół godziny. —  
Granicz, na której przejęć musimy  
przez ożycie paszportowy — wy-  
nalazek Piotra Wielkiego — utru-  
dniając nam do dziś przejazd za  
kordem. Ostatecznie jednak i tę  
cierpką miksturę wypijamy i prze-  
siedziliśmy niedługi czas w poze-  
kalni, wchodząc do ożyczych i z  
komfortem urządzonych wagonów  
pruskich. Słychać mowę niemiec-  
ką, wszystko jest wymuszowane,  
sztywne, militarne — zawiadowca,  
konduktor, zandarm... stoją jak ko-  
lumny. Raszamy; pocąg przebiega  
70 kilometrów na godzinę; z o-  
kiem widać wały, okopy, ścieżki,  
drogi, ale — wszystko w regular-  
nych liniach geometrycznych, od  
czego nigdy jeszcze żadna inżynie-  
rja rosyjska nie doszła — linje pro-  
ste są z Rosji prowadzone bardzo  
nieprawdą ręką, drogi zwłazszcza,  
ulice, wały wiążą się w fantastyczne  
sinusoidy. Tu chaty porządne, czy-  
ste, kryte gontami, a nawet cieżgi;  
lud czysty, odziany przyzwoicie,  
bosych nie widzi; pod drzewem  
przy drodze siedzi wieśniak i czy-  
ta gazetę; osy to gazeta polska czy  
niemiecka — nie wiem... gazetka  
mała, może "Katolik" Bytomski.  
Wosy przy szlabanie, kształtne i  
dobrze zbudowane; przy nich ko-  
nie smąd nie głodzone.

Dojeżdżamy do Katowic. Tu wy-  
pada mi ciekawo dwie godziny; na  
drodze już widziałem nieskończ-  
ony szereg gmachów cserwonych —

wielkiej huty katowickiej. Siadam  
do dorozki i objeżdżam miasto do-  
kółka; jestem zdumiony — kamien-  
nice wielkie, dwu i trzy piętrowe,  
budowane ze smakim artystycz-  
nym, choć w stylu berlińskim; uli-  
ce silnicie utrzymane, piękne skle-  
py o wielkich szymbach i eleganc-  
kich wystawach; składy cygar, ka-  
wiarnie, restauracje niby w wiel-  
kiem mieście; środkim plynie nie-  
wiarę, któreby Warszawa się nie-  
powstydzila; słowem pięciodekło —  
czystość, silnicie, małe miaste-  
czko. Jest piękna szkoła miejska,  
Badehaus, kościołów kilka. Za mi-  
astem fabryki, składy, kominy; osud  
tu węgiel i żelazo; od wielkiej hu-  
ty prowadzi wąskotorowa kolejka  
elektryczna do magazynów kolei.

Tak więc niemiecy przynoszą z so-  
bą przemysł, bogactwo, kulturę; a  
z drugiej strony: robią to dla  
siebie. Miasto jest niemieckie; u-  
licie zowią się Grundmanstrasse,  
Wilhelmstrasse, Annastasse, Hol-  
zerstrasse... sklepy są niemieckie  
choć jak widzi z szyldów jest tu  
wielu szlasków zmienionych, np.:  
Otilia Wróbel, Mathias Swaczy-  
n, Johan Pokorny, Wilhelm Woll-  
nau, i kilka firm polskich (Lewan-  
dowski, Grabowski, Jasiński); tu  
i owdzie na sklepach napisy pol-  
skie (Cukiernia, Cygara, Skład her-  
baty, Ubory męskie i dziecinne).

Szczegół ciekawy: żądałem gazet  
pornańskich, ale ich nie miał; za-  
mieszałem pisma szlaskie "Katolik",  
"Dziennik szlaski" i inne. Dziel-  
nica ta żyje własnym życiem par-  
tykularnem; Poznańskie już ją  
nie wiele obchodzi. Jest to zaciesz-  
nie szkolidne, ale stanowi ono za-  
pewne wykwit kultury niemieckiej,  
skłonne do partykularizmu; — ślą-  
zki ruch ludowy ma w sobie coś  
mystycznego, ale trudno go widzieć  
w przejeździe przez miasto, gdzie  
tylko niższe sfery ludności mówią  
po polsku. Mój dorozczak tak mnie  
objasniał, pokazując jeden z ko-  
ściołów: To jest kościół atkatolicki  
ki — dla państwa. — Jaki dla  
państwa? — Ano, dla niemieców.

Niemcy — znaczy tu panowie.  
Czas wracać na pocąg — żegnam  
to miasteczko, które wybrała Euro-  
pa i woboc Sosnowca wygląda  
jak Paryż, ale w którym panuje  
niemieczna, przynębnąjąca swą kul-  
turą lud miejscowy. Czy ten lud  
miejscowy stanie się kiedyś spad-  
kobiercą tych fabryk i gmachów,  
tych bogactw i tej kultury? Mo-  
żna mied to nadzieję, gdyż jego si-  
ła odporna bezustannie rośnie i prze-  
dziej czy później musi się zmieni-  
ć w zaspępną. Bądź jak bądź szko-  
ła martyrologii niemieckiej jest  
pod pewnym względem dobra szko-  
łą; uczy porządku, pracy, wytrwa-  
łości, dyscypliny; budzi świadomość  
sił własnych i urabia ten lud na  
swoy koszarowy nieco sposob; tu  
się przygotowują przyszłe Cechy  
polskie.

Cała droga od Katowic do Szop-  
ienic, od Szopienic do Mystowiec  
— to jedna ulica szliskich domów,  
gmachów fabrycznych, sklepów, ma-  
gazyńów — słowem, życie tu ogro-  
mne, ale życie obce; element miej-  
scowy jest w nieznam.

W Mystowiecach trzeba się prze-  
siadać. Zamiast stywnych posta-  
ni niemieckich ukazują się familia-  
rne figury urzędnicze austriackie;  
żołnierzyki drobne, ładnie przystro-  
żone, w wąskich spodniach; c. k.  
strzelec w kapeluszu tyrolskim z  
zielonymi piórami; pan oberkonduk-  
tor z karminową torebką. W wa-  
gonach II klasy zamiast pluszu —  
skórzane siedzenia; napisy w ro-  
zmaitych językach; po polsku, po  
niemiecku, po rusiisku, po czeaku,  
po francusku, po rumuńsku... ma-  
ła Chaoaja, jak mówią nieboszczyk  
Lam. — Abfart! — słychać okrzyk  
spiewnie szczytliwy! Jedziemy...  
Rozglądam się. Gdzie się podzi-  
ły kominy, gdzie miasta, dymy,  
chłupy, ludzie? Nic... Jesteśmy  
w nowym kraju, w Galicji.

Naokół pustynia... Piasek bia-  
ły, a na nim nędzne drzewiny, kar-  
łowate, chore, biedne. Pustynia.  
Nie widać ani człowieka, ani cha-  
łupy. Wszelki ślad życia samar-  
ty absolutnie. Martwość, pustynia,  
nieość. Czy to obraz rzeczywisto-  
ści, czy pozory tylko, pod którymi  
jakieś życie tajemne się ukrywa.

Wolę wierzyć w to ostatnie; w  
każdym razie tego pierwszego wra-  
żenia nie zgładzi się nico. Wiem,  
że Galicja ma swe odrębne życie —  
jest to życie osobliwe, kombinacja  
średnio-wieczno szlacheckich trady-  
cji i biurokracji austriackiej, ra-  
zem przetwarzane życiem nowocze-  
snem, demokratycznym z maską są-  
— tradycją rewolucyjną; zjadę  
jednocześnie trwanie szlachetwa i  
rozwoj ducha ludowego. Z drugiej  
strony wptyw kosmopolityzmu Wie-  
dnia, a nakoniec konkurencja prze-  
mysłowa niemiecko czeaka nie po-  
zwala na rozwój przemysłowy  
W ten sposób ziemia ta biurokra-  
tyczna, szlachecko, demokratyczno-  
ludowa, rewolucyjno kosmopolity-  
czna jest zarazem krajem najpier-  
wotniejszej kultury świata, krajem  
wieśniactwa rolniczego.

Owszem i tu jest życie — ale na-  
leży go szukać; w każdym razie  
znad tu daleko mniejszą tęgość,  
mniejszą dzielność i żywotność, jak  
w kraju agsiędnim. Powiedziałbym,  
że tu ludność żyje bez szkoty; szko-  
ła pruska jest gorzka, twarda, ale  
wytrwała, konsekwentna i użyte-  
czna; szkole rosyjska brutalna i ka-  
pryśna zarazem jest sama przez się  
bezsilna, ale stanowi bodziec do  
działania. Tąta życie jest nudne,  
bladawe, apatyczne.

Dojadę muszę, że w Soszkiej  
spotkałem grono bardzo mitych  
warszawianek, jadących od Grani-  
cy, i oczywiście obserwacja nie mo-  
gła być tak dokładna — ile że o-  
czywiście warszawianek pokazują  
abyt odno widoki, by stanowią dobre  
skąd dla obserwacji świata ze-  
wnętrznego.

W Trzebinii dopiero sudaży

mnie z zapatrzenia tego cienie  
głoski:

— Świeża wo — da!  
Gromada bosych chłopczyków i  
dziewczynie z dżbanami w rę-  
ku biegnie wzdłuż pocągu, ofaru-  
jąc szklanke zimwej wody za parę  
groszy.

— Świeża wo — da.  
Więc i tu jest przemysł.

O godzinie 5-jej byłem w Kra-  
kowie.

A. Lango.

PRZEGLĄD.

(Ciąg dalszy ze stron. 15zej.)

LONDYN, 11 września. —  
Wiedeński korespondent  
dziennika "Observer" donosi:  
Gdy hr. Gołuchowski, austro-  
węgierski minister spraw za-  
granicznych komunikował  
smutną nowinę cesarzowi au-  
striackiemu, ten ostatni padł  
w krzesło niezdolny mówić i  
przez długi czas pozostał nie-  
ruchomym.

Nareszcie cesarz się ode-  
zwał z płaczem:

"Czyż już w tym świecie  
nie będę wolnym od zmur-  
twienia i bólu?"

Ciało cesarzowej zostanie  
bezwzględnie sprowadzone do  
Wiednia a pogrzeb odbędzie  
się urzędowo.

GENEWA, 11 września. —  
Żadnym obcym nie wolno się  
zblizyć do trumny zamordo-  
wanej cesarzowej Elżbiety.  
Ciało zostało nabalsamowane  
i jest ubrane w biel.

Cesarz Franciszek Józef za-  
telegrafował do ministra au-  
striackiego, hr. von Kuef-  
fer, żeby zezwolił na egz-  
aminacyę pośmiertną. Dr. Re-  
verdin, dr. Megevens i dr.  
Golday zostali wybrani do zb-  
dania rany zadanej, dla użyt-  
ku władz sądowych, i udali  
się do hotelu, gdzie nad tru-  
pem wykonali dane im pole-  
cenia.

Przy kołce egzaminacyi o-  
znajmili, iż śmierć nastąpiła z  
"wewnętrzne krwawienia  
się do trójkrątnej rany w białej".

Słędztwo pośmiertne wy-  
kryło, że tak płuca jak i ser-  
ce zostały przekłote. Dokto-  
rzy odfotografowali ranę, lecz  
płyta zostanie zniszczoną.

Skrytobójca nazywa się wła-  
ściwie Lugini, urodzony w  
Paryżu z włoskiej matki, i za-  
pisy urodzeń wykazują, iż jest  
z nieprawego łoża i że przy-  
jął za swoje nazwisko matki.  
Dwa razy był aresztowany za  
niestawienie się do służby wo-  
jskowej.

Skrytobójca Lugini cyni-  
cznie chępli się z dokonanej  
zbrodni i powiada, że nie ma  
żadnych spółników anarchi-  
stów w tej zbrodni i że doko-  
nał czynu z własnej inicjatywy  
i woli.

W Lozannie władze aresztow-  
wały 10 przyjadli i znajomych  
skrytobójcy.

Zmarła cesarzowa miała lat  
61 i całe swoje życie poświę-  
ciła na niesienie ulgę biednym  
i świadczenie dobrodziejstw  
potrzebującym.

WIEDEN, 11 września. —  
Ciało cesarzowej Elżbiety zo-  
stało przywiezione do Wie-  
dnia w Czwartek. Przez cały  
dzień piątkowy leżeć będzie  
w stanie okazania dla narodu,  
zaś w sobotę będzie pogrze-  
banem.

mam jak najgorsze nowiny o  
cesarzowej! Cesarz tedy od-  
raz wykrzyknął: 'Jest niez-  
wa!'

"Następnie po dowiedzeniu  
się bliższych szczegółów, ce-  
sarz zawołał z bólem: 'O,  
Boże! czyż nie mnie już nie  
może minąć na tym świecie?'

Wtedy wpadł w zadumę i zu-  
pełnie ciszę i tak pozostawał  
długo; lecz czasami przecho-  
dził się po pokoju, tracąc o-  
raz bardziej zapanowanie nad  
sobą, jęcząc w boleści i opl-  
kując gorzkie doświadczenie,  
jakie ostatnie teraz go dotknę-  
ło. Przyboczny jego i świta  
poczęli się lękać, że cesarz  
postrada rozum i w ten spo-  
sób doda znów jedną klęskę  
i tragedję do historii rodzin-  
nej. Przedsięwzięto natych-  
miast wszystkie środki ostro-  
żności żeby nie mógł się ce-  
sarz życia pozbawić a w przed-  
pokoju umieszczono na stałe  
chirurga. Nareszcie naklonio-  
no cesarza do udania się na  
spoczynek, i spał też potem  
pełna 2 godziny. O g. 2-jej  
rano wstał, kazał słudze swe-  
mu oddać chirurga z obo-  
wiązku, i wyraził się do hr.  
Paar, który cały czas stał w  
pogotowiu na każde zawoła-  
nie:

"Muszę się zastósować do  
losu, leczleżam się już nieuni-  
knięzonego rozpuszczenia mych  
nerwów po nateżeniu pow-  
strzymywania okropności tej  
strasznej katastrofy."

## Gwardya Kościuski powróciła do Milwaukee.

W sobotę rano przybyła z powrotem do domu ze swoją kompanią "Gwardya Kościuski. Oprzyjęciu gwardzistów pisze "Kuryer Polski" jak następuje:

Polski komitet, który urządził przyjęcie dla Gwardyi Kościuski, a któremu przybycie tejże w nocy wszelkie szki pokrzyżowało, powitała naszą kompanię, jej kapitana i pojedynczych członków. Po zjedzeniu śniadania i zebraniu bagażu, kompania wyruszyła o godzinie 5:15 na południową stronę — do domu, z orkiestrą p. Biedrzyckiego na czele. Słabszych pomieszczano w powozach, które dostarczył pp. Schubert i Fennig. Wszędzie, gdzie tylko Gwardya przechodziła, zapani mieszkańcy, choć w negliżu — szczególnie kobiety — witali ich radosnymi okrzykami i powiewaniem chustek.

O 6ej przybyła nareszcie Gwardya w rodzinne progi — do naszej polskiej hali Kościuski. Tu ją oczekiwało kilka set ludzi, którzy widocznie całą noc nie spali. Pan J. W. S. Tomkiewicz, prezes komitetu powitał Gwardyę krótką przemową w imieniu całej Polonii, a w końcu wznosił trzykrotny okrzyk na cześć naszej polskiej kompanii, która nas tak zaszczytnie w armii reprezentowała. Wszyscy obecni powtórzyli grzmącym głosem wiwatowe okrzyki.

Po tej krótkiej ceremonii, Gwardziści rozszli się, aby zjeść śniadanie. O godzinie 8ej udali się do kościoła św. Stanisława, gdzie czekało ich wspaniałe powitanie. Przed kościołem powitali ich księża parafii św. Stanisława błogosławieństwem, a chór dzieci pod dyktando p. J. Kamińskiego odśpiewał narodowy marsz "Jeszcze Polska nie zginęła." Poczem księża wprowadzili Gwardyę do kościoła, formalnie ludem zapchanego. Ks. proboszcz Szularecki odprawił uroczyste nabożeństwo, z wystawieniem Przenajświętszego Sakramentu, i wypowiedział do Gwardzistów i do jej zdolnego i dzielnego kapitana Wilda rozczulającą i wielce trafną przemowę, która wszystkich zebranych do łez poruszyła.

Po nabożeństwie Gwardya udała się napowrót do hali, gdzie po krótkiej zabawie nasi dzielni żołnierze rozszli się do domów, na urlop.

Chorych Gwardzistów przewieziono do domów ich krewnych.

## Washington.

Komisarze pokoju wypłyną w sobotę do Paryża.

WASHINGTON, D. C., 12 września. — Administracja zdecydowała stanowczo, że komisarze nasi pokoju, jacy udadzą się do Paryża, nie zostaną obarczeni ściśle instrukcjami. Postępowanie sobie dalsze administracji rozwijać się będzie zależnie od pozycji, jaką zajmą komisarze hiszpańscy.

Minister Stanu Day, przybył dzisiaj i miał długie narady z Prezydentem. Rezygnacją swoją, jako minister Stanu, czyli premier, poda w tych dniach.

W przyszłą sobotę komisarze nasi odpłyną z New Yorku na parowcu "Campania" do Paryża.

Mniemanie jest tutaj, że traktat pokoju nie zostanie prędzej zawarty, aż się nie zbierze kongres, albowiem chodzi nie tylko o zatwierdzenie kwestyi losu Wysp Filipińskich, ale też o zawarcie ogólnego traktatu handlowego z Hiszpanią.

Komisja nasza stoi 3 przeciw 2 za zatrzymaniem Filipin, jednakowoż decyzya Prezydenta ma wielkie znaczenie, zaś przyjęcie lub odrzucenie traktatu przez senat stanowi wszystko.

J. A. Nowak. W przyszłym numerze, z braku miejsca.

## AMERYKA.

Wyspy Sandwich czyli Hawaje znane będą jako "Terytorium Hawaji."

HONOLULU, 3 września, via San Francisco, Cal., 9 września. — "Territory of Hawaji" jest tytułem na jaki zdecydowała się komisya senatora Cullom, tj. komisya ta poleci ten tytuł kongresowi i forma zarządu będzie taką samą jak innych "territoryów" Stanów Zjedn. Skoro w liczbie ludności i znaczeniu "Terytorium Hawaji" dojdzie do stanowiska, że może stać się Stanem, zostanie w należytym czasie za Stan uznanem. Całe terytorium zostanie podzielone na municypalne okręgi z lokalnym samorządem.

Pierwszy przymrozek w N. Dakocie.

GRAND FORKS, N. Dakota, 8 września. — Pierwszy dotkliwy przymrozek teraz najszybciej pory był wczoraj w nocy. Plany są prawie bezpiecznymi przed mrozem. Śniegi już spadły w kilku miejscach na Zachodzie.

KANSAS CITY, Mo., 10 września. — Depesze odebrane tutaj donoszą niespodziewaną nowinę, że spadły śniegi wczoraj w nocy i dzisiaj w wschodnim Colorado, północno zachodnim Kansas i w południowo zachodniej Nebraska.

Największy śnieg spadł, jak depesze donoszą, w Atwood, Rawlins County, Kansas, i okolicy, bo na 5 cali i do tego dziś rano był tam przymrozek.

Negry w Pana proszą o protekcję.

PANA, Ills., 10 września. — Petycja do gubernatora Tannera, że jest bezużytecznym przysłać tutaj wojsko — jest wciąż w obiegu. Kroki zostały także już przedsięwzięte, ażeby zakazać Komisarzom Powiatowym wypłacać pensje deputy-szeryfom stojącym na straży w kopalniach.

Negry, którzy zostali sprowadzeni przez operatorów kopalni węgla, na miejsca górnicze, wysłali prośbę do gubernatora Tannera ażeby wziął ich w opiekę i obronił przed sprowadzaniem wybrakami białych ludzi, dawniej szych pracowników w kopalniach.

Obrobowanie kobiety mającej \$10,000 zaszyte w sukni.

KANSAS CITY, Kas., 10 września. — Pani Eli Potter, wybitna feministka, została obrabowana z \$10,000 przez złoczyńców dzisiaj wieczorem na północnym przedmieściu.

Kilka miesięcy temu pięć-kilka rezydencya Potterów pogorzała i dostali \$10,000 pieniędzy asekuracyjnych. Pani Potter, która nie ufa bankom, zaszyła te pieniądze w swoją suknię. Cała suma była w biletach po \$50 i \$1,000.

Pani Potter, gdy jechała w bryczce na przedmieściu dziś wieczorem i miała na się suknię z zaszytą fortuną, została raptem zatrzymana przez jakiegoś mężczyznę na drodze, który jednocześnie pochwylił jej konia. Inny jakiś człowiek uderzył ją w tym czasie mocno w głowę. Gdy odzyskała zmysły, poczuła że ma miech zarzucony na głowie i że złoczyńcy rozdzierają i rozpruwają jej suknię.

W swych poszukiwaniach rabusie prędzej nie ustalili, że nie dostali całkowitą sumę pieniędzy.

Pani P. mniema, że rabusiami byli jacyś negrzy.

Wojsko opuszczają Camp Wikoff w tym tygodniu.

(Obóz Wikoff, Montauk Point, L. I., N. Y., 11 września.) — Depesza odebrana tutaj z Washingtonu donosi, że zastępca ministra wojny Meiklejohn oznajmił, iż wszystkie wojska obecnie znajdujące się w Montauk Point, opuszczają to obozowisko do przyszłej soboty.

Kilkadziesiąt osób postradło życie w pożarze.

PRESCOTT, Arizona, 11 września. — Miasteczko Jerome, niedaleko złąd, zostało kompletnie wypalone dziś rano, i strata wyrządzona wynosi najmniej 1 milion dolarów. Do tego czasu wydobyto ze

złagiszczy 11 trupów, a jest mniemanie, że w gruzach jest jeszcze kilkadziesiąt.

Ogień powstał z eksplozji piecyka gazolinowego w jednej chacie i płomienie tak prędko się rozprzestrzeniły, że objęły całe miasteczko. Ogółem spaliło się 150 domów mieszkalnych i 25 składów. 1,500 ludzi jest bez dachu i wielu przyjeżdża i przychodzi tutaj po schronienie.

Amerykański węgiel jest wysyłany na cały świat.

PHILADELPHIA, Pa., 11 września. — Brytyjska barka "Gael" wypłynęła zład do Buenos Ayres, z 2 700 tonami amerykańskiego węgla. W tym roku brytyjskie okręty zawiozły już węgiel amerykański do Londynu, do Wysp Kanaryjskich i Azorów, do Grecyi, do Ameryki Południowej, do Wysp Filipińskich i do Przylądka Dobrej Nadziei.

W tym roku poraz pierwszy się wydarzyło, że amerykański węgiel został zawieziony do Anglii.

Anglia jest naprawdę przestraszona, że amerykański węgiel rozpocznie konkurować z węglem angielskim, jak to okazują raporta parlamentarne, które niepokój ten zdradzają.

Tajemnicza zbrodnia.

BRIDGEPORT, Conn., 12 września. — Trzech chłopców znalazło dzisiaj w strumyku części ciała o włosach ciemnobrunatnych, niebieskich oczach młodej kobiety, mogącej mieć 27 lat. Znalezione jedynie głowę i pokaleczoną nogę a korpusu brakowało.

Nogi odcięte były u kolan. Lekarze orzekli iż żaden chirurg w taki sposób nie odciął by był nogę. Pomiędzy oczami młodej niewiasty była kontuzja jakby uczyniona jakimś tępe narzędziem.

Zęby kobiety były dobrze opatrzone i napełnione złotem.

Części trupa znalezione zostały w dwóch węzłkach, jeden zawierał głowę, drugi nogę. Oddane zostały policyantom, który zawiózł takowe do kostnicy.

Odcięte części owinięte były w gumowe prześcieradła. W węzłkach były sztuki poduszek i jedna nogawka męskich gacek. Obydwa węzły miały ciężarki kamienne. Sztuk poduszki wetknięty był w usta.

Doktorzy orzekli, że młoda kobieta musiała być żyjąca 24 godzin przed czasem, w którym części trupa zostały znalezione. Śmierć musiała nastąpić jakieś 4 godzin przed pokrajanem — w opinii doktorów.

Jeden z doktorów mniema, że trup jest pewnej pani Teator, krakowce, która niedawno temu wyszła za mąż za bogatego wdowca a przedtem była u doktora po pomoc w nędzy.

Hiszpański admirał Cervera i jeńcy odpłynęli do swej ojczyzny.

BOSTON, Mass., 12 września. — Parowiec "City of Rome," z admirałem Cerverą i 1,600 hiszpańskimi jeńcami wojennymi — odpłynął do Hiszpanii dzisiaj o godzinie 12:15 po południu. Pomiędzy g. 5 a 6 dziś rano Hiszpanie pomaszrowali ze stokady czyli ogrodzenia, w którym uwięzieni byli przez 2 miesiące, i weszli na pokład parowca.

Admirał Cervera, ze swym synem Angel'em, złożyli wizyty pożegnalne naszym oficerom w marynarskiej-jardzie o g. 9ej a następnie udali się na pokład "City of Rome." W drodze do statku admirał z zapalem się wyraził o laskawem obejściu się z nim i z jego ludźmi przez lud amerykański.

Wszyscy jeńcy czyli teraz ex-jeńcy, byli ciepło odziani w amerykańskie mundury. Nie potrzeba prawie dodawać, że byli dobrze odżywiani, tak że im tutaj zupełnie na niczem nie zbywało.

Złoty jubileusz kapłaństwa ks. Urbana Raskiewicza.

W środę przeszłego tygodnia rzadka, bo pierwsza tego rodzaju uroczystość, odbyła się w miasteczku Otis, w Stanie Indiana. Zjechali się zebrali

parafianie, znajomi i przyjaciele miejscowego proboszcza ks. dziek. Urbana Raskiewicza na jego uroczystość złotego jubileusza kapłaństwa. Miasteczko udekorowane było odświętnie, z domów powiewały chorągwie polskie i amerykańskie a przed kościołem ustawiono bramę triumfalną ze stosownym napisem. Wewnątrz kościoła był wspaniale przystrojony.

Zjechało się kilkudziesięciu księży i znaczna liczba wybitnych obywateli, a zjeżdżać się poczęli już dnia poprzedniego.

O godz. 10ej przed połud. uszykował się orszak z 60 księżymi z biskupem Rademacherem na czele ażeby jubilatą wprowadzić do kościoła. Wchodzących do świątyni Pańskiej, napełnionej wiernymi, powitał uroczysty marsz odegrany na organach przez prof. Antoniego Małką, z Chicago, który następnie akompaniował do wspaniałej i uroczystej mszy gregoriańskiej, odśpiewanej przez chór księży. Po "Veni Creator" i "Introit" biskup wszedł na tron a jubilat przystąpił do ołtarza ażeby odprawić mszę św. Po ewangelii wygłosił stosowne do uroczystości kazanie ks. H. Gulski, z Milwaukee, za ps. Mszy przemówił biskup R. po angielsku. Na zakończenie nabożeństwa duchowni odśpiewali "Te Deum laudamus" a w czasie gdy lud śpiewał "Ciebie Boże chwalimy", jubilat z orszakiem powrócił na plebania.

Następnie zaproszonym został jubilat do sali szkolnej, gdzie dzieci szkolne, deklamacją i śpiewami składały mu życzenia. W imieniu parafian, następnie, przemówił p. Jan Woźniak, jeden z najstarszych i najbardziej szanowanych osadników w powiecie La Porte a w imieniu parafii polskiej w Michigan City przemówił p. A. Kniola.

Po południu odbyła się wielka uczta w ogromnym namiocie w ogrodzie przy plebanii. Przy głównym stole zasiadli: jubilat, biskup Rademacher, ks. ks. Szulak, W. Barzyński, Gundeling, Gulski i Ochtering. Inni księża i cywilni zasiadli przy stołach pobocznych. Podczas uczty odczytano wiele telegramów i listów, poczem nastąpiły pieśni i mowy, wznoszenia toastów, wyrażenia serdecznych życzeń, itd.

Po obiedzie, goście rozeszli się po ogrodzie i na plebanii na pogawędki, lecz liczba gości zmniejszyła się coraz bardziej z każdym odjazdem pociągu kolejowego.

Ks. Urban Raskiewicz urodził się 22 lipca, 1824 r., z ojca Bartolomeja Raskiewicza, i matki Ewy (z Aukstalnistów) Raskiewicza, w Szwawie, w Augustowie, na Litwie, w powiecie marypolskim, pół mil od Niemna. Pierwsze nauki pobierał w domu rodziców, elementarne w Prenach, wyższe w gimnazjum w Kownie, gdzie stryj jego ks. Ant. R. był katechetą. Dn. 8go września, 1848 otrzymał święcenia kapłańskie od ks. biskupa B. Tomaszewskiego, biskupa w Włodawku. R. 1881 przybył do Otis, Ind., gdzie dotychczas jest proboszczem i dziekanem w dycezyi Fort Wayne.

Ameryka brytyjska.

Prawie całe miasto wypalilo się.

VANCOUVER, British Columbia, 11 września. — Miasto New Westminster, najgłośniejszy punkt nad rzeką Fraser, uległo niemal całemu strasliwemu spustoszeniu, bowiem dziś rano cała biznesowa część się wypaliła.

W centralnej części miasta niema stojącego ani jednego publicznego gmachu. Stratę obliczają porywco na 2½ miliona dol.

Ogień, gdy się wszczął, został rozwinął przez srogi wiatr, niemal huragan. Płomienie najprzód wybuchły nad brzegiem wodnym, zajęły się jakiś dom od isker płynącego parowca i w przeciągu trzech godzin w ogniu stało już 10 bloków. Wspaniałe banki, kościoły, rezydencje itd.,

wszystko poszło z dymem. Setki rodzin jest bezradnych i pomoc trzeba udzielać pogrzebcom z naszego miasta.

Wliczbie domów spalonych, były: 2 drukarnie, dworzec Canadian Pacific kolei, trzy parowiec rzeczne, most kolejowy, katedra, kilka kościołów, wielka liczba gmachów biznesowych i rezydencji. Jest obawa, że i niektórzy ludzie postradali życie w płomieniach. Miasto New Westminster jest złąd odległe 12 mil.

## Ameryka Centralna.

300 burzycieli padło trupem lub rannymi w starciu z wojskiem.

NEW ORLEANS, La., 11 września. — Parowiec "Olympia", który przyplął tutaj z Puerto Rico, przyniósł wiadomość o krwawych zaburzeniach w Guatemali podczas niedawnego obywatelskiego wyborów, w których — jak doniesiono — padło 300 ludzi zabitych i rannymi. Wiadomość do Puerto Cortez została przyniesiona z Port Barrios przez handlowy skuner, którego kapitan rzekł, iż wiadomość ta została przytłumiona przez rządową cenzurę. Powiada, że podczas głosowania wszczęły się awantury i wojsko dostało rozkaz strzelania do ludu, co też uczyniło z wyżej podanym rezultatem.

## Wiadomości z wyspy Kuby.

HAVANA, 8 wrzes. — Hiszpański okręt pocztowy "Ciudad de Cadiz", który przyplął tutaj dzisiaj po południu, przyniósł instrukcje od rządu madryckiego do hiszpańskich komisarzy ewakuacyjnych, odnoszące się do ewakuacji, dalej: kwestye co do fortyfikacji, gmachów, morgców i innych własności rządowych, jakich się ma zwrzec Hiszpania wraz ze swem zwierzchnictwem nad wyspą.

Łączne sesje komisarzy odbywać się będą po za zamkniętymi drzwiami w pałacu rządu kolonialnego i jest przekonanie, iż utrzymaną zostanie jak największa sekretność o wszystkich.

Amerykański transport "Resolute", z amerykańskimi komisarzami wojskowymi, jest spodziewany tutaj jutro. Komisarze ci, jak tutaj ogłoszono, zamieszkiwać będą na transporcie; przychodzić będą co rano do miasta i powracać każde po południe do okrętu. Specjalne środki ostrożności zostaną przedsięwzięte ażeby niedozwolić żadnej nieprzyjemnej demonstracji.

SANTIAGO, de Cuba, 11 wrzes. — Pułkownik Ray, który powrócił wczoraj z Guantanamo, donosi, że wszyscy Hiszpanie tamże już weszli na pokłady okrętów, mających odwieźć ich do ich ojczyzny, z wyjątkiem Socu pod generałem Pareją. Władze amerykańskie oczekują na przyplnięcie "San Juan" z około 2,000 hiszpańskimi żołnierzami z Sagua de Tanamo i Baracoa. Parowiec ten ma przyplnąć w środę. Żołnierze ci przejdą tutaj na parowce "San Augustin" i "San Francisco" i popłyną do Hiszpanii.

Stan Hiszpanów w Guantanamo, przed ich wypłynięciem do Hiszpanii — powiada pułkownik Ray — był jak najniebezpiecznym. Umierało co dzień około Socu i, według zdania pułk. Ray, więcej niż połowa płynących na okrętach do ojczyzny, powymiera w drodze. Siedmdziesięciu umarło na przystani w dniu w którym Hiszpanie wstępowali na pokład parowca "San Ygnacio," a pomiędzy tymi jacy pozostali, panuje zółta febra.

400 Kubańczyków złożyło broń w Guantanamo i udało się do pracy na plantacjach blisko miasta. Żadne racye żywności nie są wydawane zbrojnym Kubańczykom.

Santiago jest obecnie pełne kubańskich żołnierzy z komendy generała Castillo.

## Wiadomości z Wysp Filipińskich.

Krajowcy życzą sobie aneksacyi do Stanów Zjedn.

MANILA, 6 wrzes. — Wczoraj na mityngu z liczby 20 przewodźców Filipińczyków, ze wszystkich sekcji, którzy przybyli na sejm dla omówienia przyszłego losu Wysp, 18 oświadczyło się za aneksacyą czyli za przyłączeniem do Stanów Zjednoczonych a 2 za niepodległością czyli republiką.

Aguinaldo musiał się wyśmiesić.

MANILA, 11 września. — Rozdział pomiędzy siłami amerykańskimi a powstańcami w okolicy Manili szybko zbliża się do kryzysu, i starcie się może nastąpić lada chwili.

W odpowiedzi na natarczywe żądania Aguinalda, ażeby mu wolno było zajmować Manilę razem z Amerykanami, gen. Otis posłał wodzowi powstańców ultimatum, oznaczające datę wycofania jego sił powstańczych z miasta i przedmięć.

Amerykańskie forpoczty zostawają wzmacniane i rozszerzane a strażnicy mają rozkaz odpowiadać energicznie i skoro, w przypadku potrzeby.

Niektóre oddziały powstańców, podobno działające niezależnie od Aguinalda, okazują najwięcej agresywności. Donoszą, że podburzeni zostali przez sympatyatorów hiszpańskich, którzy starają się doprowadzić do kroków nieprzyjacielskich pomiędzy Amerykanami a powstańcami.

Sytuacja w rzeczywistości jest bardzo krytyczną, i jedynie ściśle zastosowanie się Aguinalda i jego sprzymierzeńców do rozkazów gener. Otis, może powstrzymać udania się do zbrojnego wystąpienia. Powstańcy mają dość duży liczebny siłę i są wystarczająco uzbrojeni ażeby chwilowo stawić opór, co może spowodować wielki rozlew krwi. Amerykański wódz nie chce dopuścić do tego, lecz na dalsze marnowanie czasu nie przystanie.

Z wyjątkiem Cavite i Manili, powstańcy mają kontrolę nad całą wyspą Luzon.

Dewey żąda więcej okrętów wojennych.

MANILA, 12 września. — Kontr admirał Dewey powiada, że uważa sytuację krytyczną. Podobno poprosił rząd washingtonski o jeszcze jeden krążownik i o jeden okręt bojowy.

Hiszpanie utrzymują, że Niemcy wezmą dla siebie tutaj ziemię na stacyę węglową i że Hiszpania zatrzyma resztę wysp.

Ostatnie hiszpańskie garnizony w Ilocos i Laguna poddały się powstańcom i teraz cała wyspa Luzon jest w ręku Filipińczyków, z wyjątkiem Manili i Cavite.

Aguinaldo na dzień 15 zwołał kongres Filipińczyków dla zdecydowania jak sobie mają postępować na przyszłość Filipińczycy i czego się trzymać. Aguinaldo utrzymuje, iż ma pod swoją komendą 67,000 uzbrojonych w karabiny powstańców, i że może mieć 100 tysięcy pod broń. Nie tylko to, lecz — jak Aguinaldo utrzymuje — cała ludność Wysp Filipińskich jest gotową stanąć do walki o niepodległość.

Aguinaldo ma 9,000 jeńców wojennych prócz cywilnych więźniów.

Ponura perspektywa dla Europy.

LONDYN, 10 września. — Stulecie dobiegające do kresu, zamiast zakończyć się powszechnym pokojem, zamiast żeby się narody rozbroili i zapomniał blogi pokój — stan rzeczy dzisiaj jest takim, że Europa od wielu lat już nie była takna krawędzi ogólnego nieszczęścia, jak dzisiaj.

Wojna, niezgoda a nawet zbrodnia nagle wycbuhnęły w wszystkich częściach świata. Skrytobójcze zgładzenie cesarzowej austriackiej może mieć bardzo daleko sięgające skutki, podczas gdy sytuacja w Grecji i w Afryce jest tak

krytyczną, że można wypoowiadać różne ponure przepowiednie.

Np. biorąc Austryę naprzód na uwagę, Stary Cesarz Franciszek Józef jest złamanym człowiekiem. Syn jego został zamordowany w kryminalno-milosnej intrydze. Cały jego kraj "idzie do diabła" — rozpada się, a teraz żona jego została zabita bez żadnego powodu.

Już kilka razy stary cesarz zamierzał abdykować, lecz ten cios teraz może będzie ostatecznym. Wszędzie powiadają, że jest on ostatnim cesarzem Austro Węgier, albowiem z jego śmiercią lub usunięciem się federacya z pewnością rozpadnie się.

Co za zakłaniają międzynarodowe takie rozpadnięcie się cesarstwa austro węgierskiego może wywołać — nikt nie może przepowiedzieć. To pewna, że prędzej czy później doprowadzi to do krwawych zapasów dwa lub więcej poządlwych mocarstw, jak również do wewnętrznej niezgody pomiędzy małymi krainkami, tworzącymi cesarstwo, które nigdy się nie zespoliły ani nie spoiły swych interesów w jedno.

Mała Kreta o mało co nie wywołała w całej Europie wojny ogólnej, i teraz plonie znow jakby pochodnia podpalacza. Co będzie za rezultat z tego wszystkiego wkrótce zobaczymy.

Propozycya Rosyi rozbrojenia Europy wzbudza niedowierzanie.

LONDYN, 10 września. — Im więcej się lud tutejszy zastanawia nad propozycją cara, tym bardziej zostaje utwierdzonym w mniemaniu, że jest rezultatem przyjaźni anglo - amerykańskiej, która jest widoczną dla każdego; jak również coraz to większej serdeczności anglo - niemieckiej, odczuwanej w świecie od roku.

Minister Stanu dla kolonii, p. Józef Chamberlain, podczas interwju za przybyciem swem do New Yorku, wysłowił panujące przekonanie tutejsze gdy rzekł, że jest coś szczególniejszego w tej propozycji rozbrojenia — przychodzącej z takiego źródła i w takim czasie. Jednym słowem: propozycja ta uważana jest jako piosnka przeznaczona do sprowadzenia Wielkiej Brytanii napowrót do polityki dawniejszej.

Zaś co do Niemiec, to mowa cesarza Wilhelma wypowiedziana 8go bm. w Porto — mimo platonicznej współczucia — oznacza jasno, iż powszechne rozbrojenie jest mrzonką. Mowa ta — rzecz można — była dzwonieniem pogrzebowem dla carskiego reskryptu.

Trudno jest, będąc zdala, pojąć jak strasnym ciosem dla Francyi i dla Francuzów była utopijna propozycya Rosyi. Ci ostatni widzą teraz, jak lekko ich sprzymierzeniec zapatruje się na swe obowiązki względem nich i wszystkie nadzieje i marzenia w sprawie straconych prowincji (Alzacyo - Lotaryngii) zostały rozwiane w jednej chwili.

Wstrząśnienie sprawione było tak porywczem, że Rosya uważała za stosowne próbować zlagodzić takowe za pomocą podania myśli, że możnaby urządzić kompromis, na mocy którego uczyniłoby się Alzacyą - Lotaryngią neutralnemi i w ten sposób ustanowiliby się pasmo pomiędzy Francją a Niemcami i na oko usunęłyby się konieczności wielkiego uzbrojenia.

Projekt ten jest tak praktycznym jak carskie pokojowe fajerwerki. Francuzka miłość własna nigdy nie zezwoli na wyrzucenie się swych aspiracji, podczas gdy Niemcy obstawają przy twierdzeniu Molkego, że Alzacyo - Lotaryngia są koniecznymi dla pewności zachodniej granicy niemieckiego cesarstwa.

Kto przysłał \$1.00 z Rogers City, Mich., na "Gazetę Polską?"

POBÓG

OPOWIEŚĆ Z POWSTANIA

1863 ROKU

NAPIŚAŁ MŚCIGNIEW.

(Ciąg dalszy.)

— Około dwustu, panie generale! — odrzekli młodziecy. Największą szkodę niósł nam kartacze, po każdym strzale padały szeregi jak kosą podcięte.

— Ha, trudno! — mówi starzec. — Gdyby rąbały drzewo, tam i wióry lecały... Żal mi niezmierne dzielnego Stefana! Widzę go ciągle, jak z płonącej głowni biegnie heroicznie. Gdyby nie jego męstwo, byłoby nam trudniej wyparować wroga z zajętych pozycji, — śmierć nieublądana wydarła krajowi męznego żołnierza, a nam przyjaciela. Cześć jego pamięci!

I zamilkł starzec, a dwie lzy, jak perły, zawisły na rzęsach.

Mężny oficer, o którym mówili, był rodzonym bratem naszego Gustawa. — Służył w początku w sztabie Langiewicza, — odznaczył się szczególnie w bitwie pod Za gościem, a potem, gdy dyktator rozdzielił swój korpus, z powierzonym oddziałem uwił się długi. Wreszcie — zaskoczony przez przeważne siły, został rozbity. W kilka dni jednak zdołał się złączyć z partją generała, i w jego oddziale dowodził strzelcami.

W dzisiejszej bitwie, nasi stojąc w polu, wystawieni byli na morderczy ogień, jakim nieprzyjaciel blużał nieustannie. Mężny pułkownik, pragnąc wyprzeć wroga z warownych pozycji, podszedł na chałupy, aby je podpalić. Nieprzyjaciel z okien strzelał bezustannie, mimo to jednak, dzielny młodzieniec, chociaż ciężko ranny, z nadludzkim wysiłkiem dobiegł do chałupy i cisnął na dach zapaloną głownię, od której wybuchł pożar. Ale w tej chwili otrzymał w piersi drugi strzał śmiertelny, i padł nieżywy.

Smutny ten wypadek, jak również uznanie sędziwego wodza, oddane pamięci męznego człowieka, oddziaływało na wszystkich; — zamilkli wzruszeni. Wreszcie po długiej chwili zagadnął generał:

— Każdy z nas umrzeć musi... Ale milej stokratnie paść na polu chwały, dla wznioślejszej idei... Nie każdemu to dane!

I zwrócił się z rozkazem do swych oficerów.

— Tu przenocujemy. Zajmijcie się panowie służbą obozową, — rozstawić pikiety, a gdy jazda wróci i wytnie cokolwiek, rozesłać podjazdy!

Oficerowie milcząc, skłonili głowami i odeszli bezwzględnie, a starzec dorzucił u przejmie.

— Czekam was z obiadem.

Sędziwy wiarus, to dawny dowódca litewskich dragonów, a piękna dziewczyna jego jedynaczka.

Rząd Narodowy mianował pułkownika dowódcą oddziału, a ten mimo wieku i sił nadwątlonych nie chciał uchylać się przed świętością celu, nominację przyjął.

Córkę pragnął koniecznie zostawić w Krakowie, więc w wielkiej tajemnicy gotował się starzec do przyszłej wyprawy. Całe swe mienie ulokował w banku na imię Zofii, a kwit z depozytu wraz z błogosławieństwem, miał przesłać jej dopiero po spełnionym fakcie. Zofia wszelako, tknięta przez uczucie, odgadła przedwcześnie zamiar pułkownika, i wykrywszy prawdę, do tąd błagała ojca, że zawiolony córki tkliwymi prośbami, zgodził się wreszcie zabrać Zofię z sobą. I od tej pory, śliczna dziewczyna ciągle na koniu obok swego ojca dzieliła trud i niebezpieczeństwa, odbywała pochody.

Z czasem nawykła do widoku walki. Huk armatnich strzałów i wrzawa wojenna przestały ją trwożyć, a życie obozowe, wpływ świeżego powietrza i ciepło wiosenne, nadało jej cerze ten tajemny urok, co pociąga oczy i serce młodzieży.

Cały też prawie oddział uwielbiał skrycie córkę swego szefa, a to uczucie potęgowało wielce wrodzone męstwo walecznej młodzieży.

Wiedząc, że czarne oczy pięknej amzonki spoczywają na nich, z dziwnym heroizmem rzucali się w ogień i zbierali warzyny.

General z młodzieńczą werwą przywołał powstańcom, odnosi zwycięstwa.

Nieprzyjaciel gromadzi niezliczone wojska, okrąża starca żelaznym pierścieniem, chce go zgnieść zupełnie. Doświadczony żołnierz pomimo przewagi i ciężkich warunków, wymyka się szczęśliwie z zastawionych sidła i rozbiwszy po drodze silny oddział jazdy, przechodzi za Wisłę.

Tam od kilku tygodni uwił się Pobóg, o czym Zofia wiedziała. Traf więc szczęśliwy zbliżał ją do niego, chwili spotkania oczekuje codziennie. I teraz, gdy oficerowie odeszli wypełnił rozkazy dowódcy, a straszony starzec zdrzemnął się na trawie, ona siadła pod cieniem rozłożystej lipy i wpatrzyła się w przestrzeń. Zamglonemi oczyma spogląda przed siebie, a duszą i myślą odbiegła daleko, goniąc za rycerzem.

Wtem zadrżała nerwowo. W oddali dostrzegła gęsty tuman kurzu, który stopniowo zbliża się ku wiosce. Uzu jej doszedł tupot konskich podków, brzęczenie pałaszy. Widocznie jakaś jazda ciągnie gdzieś polami.

Może to jego oddział? — pomyślała w duszy. Serduszko w piersi zabiło jej silnie, z wyjątkową uwagą wpatruje się w tuman, sili się przed czasem rozpoznać rycerzy i stoi w miejscu jak posąg z marmuru, piękna, rozmarzona.

Tymczasem jeźdźcy podjechali bliżej, — poznała ich znaki. — W oczach lży stanęły zawiedzionej nadziei, ciche westchnienie wydarło się z piersi. Ułani jej ojca wracali z pościgu, nucąc w pochodzie pieśni narodowe.

Niebawem cały oddział ściągnął do obozu.

Przy rozstawionych kotłach długo słychać wrzawę, piosnki, okrzyki, aż zwolna ogniska pogasły, mrok zaległ wieczorny. Znużeni powstańcy zasnęli snem twardym.

Noc przeszła spokojnie. Najmniejszy wypadek nie zakłócił ciszy, dopiero nad ranem ozwała się trąbka, zwiastująca trwogę.

Powstańcy na pierwsze hasło porwali się ze snu, stanęli w szeregach. Nieprzyjaciel wszelako był jeszcze daleko.

Rekoniesans nocny, wróciwszy z podjazdu, przywiódł schwytych po drodze kozaków. Ci pod grozą śmierci zeznali przed wodzem, że sześć rot piechoty z czterema działami ciągnie od Kazimierza, a z Chodła jednocześnie ruszył pułk dragonów, mający powstańców atakować z tyłu.

W tej chwili nadbiegł kurjer i stwierdził zupełnie zeznania kozaków. Nie było zatem czasu do stracenia.

General rozkazał otrąbić pobudkę i zwołując obóz, a zebrawszy u siebie starszych oficerów, zwołał radę wojenną.

Pragnął uprzedzić zdążającą Moskwie pomoc i nim jazda nadciągnie, pokonać piechotę; to też gdy wybrali przychylną miejscowość do stoczenia bitwy, ruszyli natychmiast.

O miłę starzec zatrzymał oddział i wznosiwszy pozycję okopami z ziemi, ustawił za szaniami trzystu celnych strzelców.

W lasach, po lewej stronie stanęli ulani, dalej zaś w gęstych krzakach ukrył kosynierów, a że prawe skrzydło okalały łąki i grzęskie bagniska, tamujące dostęp, z całym więc spokojem mógł czekać spotkania i liczyć na pogrom. — O ósmej rano dostrzegli w oddali gęsty tuman kurzu i błyszczące w słońcu rosyjskie bagnety. Nieprzyjaciel nadciągał.

Patrol kozacki wyprzedzał piechotę, a za nim ciągnął cały oddział. Posuwali się szybko z widoczną gorączką.

Szańce, za którymi leżeli powstańcy, jak dobrze osłaniały wyrosnięte zboża, że nieprzyjaciel, nie widząc nawet pozoru zasadzki, szedł śmiało naprzód.

Nagle!.. zadrżała ziemia od huku wystrzałów.

Strzelcy, dopuściwszy strzelców na niewielki dystans, wypalili razem. Mnóstwo kozaków zwałiło się z koni, a reszta przerażona, zwróciwszy konie, zemknęła na tył.

Dowódca rosyjski pragnąc obejść skrzydła, ostrzeliwując szanice bezustannym ogniem, skierował część oddziału i dotarł do łąki. Tu jednak grunt bagnisty zagroził mu drogę, cofnął się więc spiesźnie, począł sypać szanice wprost reddy polskiej, i z ustawionych armat tudzież ręcznej broni podtrzymuje ogień, czekając draganów.

Silna kanonada trwa już z pół godziny. Wtem dal się słyszeć dźwięczny odgłos trąbki. Ułani polscy występują z lasu, rozwijają się w linię, a strzelcy jednocześnie opuszczają szanice i padając na ziemię za każdym wystrzałem, pędzą do Moskali.

Odzywianie żołnierzy cukrem. Podczas zeszłorocznych manewrów cesarskich robił wyższy lekarz sztabowy dr. Leitenstorfer z Metz badania, o ile praktycznym jest odzywianie żołnierzy cukrem. Jako cel badań wybrano przeważnie ludzi wiatłych. Z początku dawano im dziennie siedm grupek cukru, a dawkę tę zwiększono stopniowo aż do dwunastu. Okazało się niebawem, że cukrem odżywiano żołnierze przybrali na wadze ciała; dalej że mogli przez czas dłuższy obyć się bez pokarmu; nawet i pragnienie nie dokuczało im tak, jak tym, którzy cukru nie dostawali, co mianowicie podczas marszów jest rzeczą wielkiej wagi. Po epizyciu cukru czuli się żołnierze pokrzepieni na siłach i wytrzymywali trudy marszu. Najważniejszym zaś jest fakt, że cukier chroni żołnierza podczas marszów przed porażeniem słońcem. Z powyższych tedy względów zaleca dr. Leitenstorfer odzywianie cukrem żołnierzy w fortcach, lazaretach, na okrętach a szczególnie podczas marszów.

PRACOWNIA OBRAZÓW I PORTRETÓW

KSIEGARNIA POLSKA. Skład Ram i Obrazów, tak regilijnych jakoteż narodowych oraz wszelkich przedmiotów potrzebnych do użytku pobożnych jako to: Krzyże, Krzyżki, Gromnie, Sekaple, rze, Różańce, Koronki, Kropielniczki, Obrazki do książek, Medalionki z polskimi napisami, starokrajowe Kropidła, Figury św. itd. Piękne wykonane z fotografa) fii portrety kredkowe (crajons) oprawione w gustowne ramy po cenie \$2.00, \$3.00 lub \$4.00.

Portrety tuszowe po \$1.25 i wyżej stosownie do wielkości. Na żądanie przesył potrzebne informacye i cenniki.

Obrazy religijne i Narodowe

w pięknych kolorach olejowane po cenie 18c. i 25c. Obrazy narodowe po cenach możliwie tanich.

PRZESYŁKĘ POCZTOWĄ OPŁACAM.

RAMY do obrazów, portretów, fotografii itp. dostarczam po cenach od 50 c. i wyżej.

Polecam mego wydania pięć ke OBRAZY

Pamiętka Słubu

w cenie po 50 c. jeden, z przesyłką.

AGENTÓW

potrzebuję w każdej kolonii polskiej i daję dobry rabat.

Pleniędzy należy przesyłać przez Honey Orders lub w liście rejestrowanym.

Piszcie Sz. Rodacy do mnie a oszczędzicie wiele!

Adresować: J. KWAŚNIEWSKI, 642 Becher Str., Milwaukee, Wis.

Następujący Panowie

- ag spoważnieni do spisywania abonentów, o nierania obywateli na książki, robenia kon traków za anons, odterania pieniadzy z Gazetę i za książki. W ALBERTA, MINN. W. Wisniewski. ASHTON, Nebr. Thos. Jamroz. 428 -outh Bond Str. BERLIN, WIS. Wojciech Treder. BUFFALO, N. Y. P. A. Górski, Jakó Johnson, Józef Hajchrowski, P. Knasak. BAY CITY, Waimy Wroblewski. BRONSON, Wincenty Zawliczak. BRYAN, TEXAS, Józef Kosh. CALUMET MICH. L. Wróblewski. CATO, ARK. A. Mico. CHICAGO, Stanisław Lanferaki, Stanisław Budabanowski. CLOVER BOTTOM, Józef Pilot i Fr. Pisk. CONNELSVILLE, Pa. Fryderyk A. Kall. CROSBY I DULUTH, Marcin Lepak. DELANO, MINN., Symon Kitko. DENVER, Flor. Stanisław, Michal J. Pa kuleki, 16 Webster Str. DUBOIS, Bonifacy Ziarnki. DULIM, MINN. Józef Pischberek. DETROIT, Mich. Jan Lemko, Józef Dej. DILLONVILLE, Ohio St. Borowski. EAST SAGINAW MICH. Ign. Popielwak. ERIE, PA. Alojzy Nagowski. GRAND RAPIDS, Polikarp Dorf, 166-7th St. HOFA PARK, WIS. Andrzej Holowinski. LEMONT, Michal Nowacki. LA SALLE, Józef J. Wirth. MILWAUKEE, Jakób Wójcicki. JOZEF KWAŚNIEWSKI, 642 Becher Str. LEKINGTON, MINN., Spizak. MINNESOTA LAKE, MINN., Józ. Schnie. MINTO, N. DAK., Fr. Ronkowski. MT. CARMEL, L. Janowski. NEWYORK, Jan Somowski. NEWARK, N. J. W. Roz. 12 Jones Str. NEW YORK, J. Oleksak, 333 W 143rd St. NORTHBIM, WIS., Józef Szewda. OWATONNA, MINN., G. Grabowski. PITTSBURG APA., Jan Bruchwalski. PHILADELPHIA, E. H. Friedlander, J. Ch dyszewicz. POLONIA, A. Sikorski. POLONIA, A. Malinowski. SHAMOKIN, PA. A. J. Zlotorszyk. SHENANDOA, PA., Józef Kłodnicki. SOUTH BEND, Fr. G. Grabowski. SOWKI, A. Markowski. SOUTH CHICAGO, Wl. Pacholaki i Józef D. Duda. STEVENS POINT, WIS., Jan Kubisiak. W. Kleisowski. W. ANNA, Min. Ign. Riernek. ST. EDWIG, Texas, Thos. Feliks. ST. LOUIS, Mo., Józef Nydak, 182 Blair ave. WOBESKI, ILL., I. HAMMOND, IND., Adam Szechowicz. TOLEDO, D. Karol Osarnecki. WILSON HARRIS, Józef Osernik. WILNO MINN., Anat. Gohia. WYRONA, MINN., M. Dżankowski. ZAKOPANÓW, WIS., J. E. Kozarski.

Pan Wawrzyniec Radomski, nasz podróży agent i kolektor, bawi obecnie w Pennsylvanii.

Posiada nasze zupełne zaufanie i ma prawo kolektować abonament za "Gazetę Polską", "Tygodnik P. N." i książki, kto temu zapłaci to tak dobrze jakby sam Redakcy zapłacił. Abonenci, którzy zalegają z zapłatą za "Gazetę Polską" idąc do pracy niechaj pozostawią w domu i upoważnią swoją żony do zapłacenia abonamentu, a odbiorą swoją premją, jaką sobie wybiera, przez pocztę, gdyż wieczorem po 6tej godzinie wnet zapadnie zmrok to mało tylko obejść można, a dzień cały się zmarnuje.

Wawrzyniec Radomski

Upraszam także i ja szanownych abonentów "Gazety Polskiej" aby raczyli uwzględnić moją trudną pracę i do powyższego ogłoszenia się zastosowali.

W. RADOMSKI, Agent i Kolektor.

Dla tych, którzy Gazetę opłacą na rok z góry (dwa dolary na rok.) podajemy następujące premie z dopłatą.— Premia jest \$1.00, który to dolar się odciąga od podanej ceny.

- Eclipse Dubeltówki. Cena \$16.00. Gazeta na rok i Eclipse Dubeltówka razem \$17.00. Colta karabin Magazynowy. Cena \$17.50. Gazeta na rok i Colta Karabin \$18.50. Amerykański Bull-Dog Rewolwer. Cena \$2.50. Gazeta na rok i Rewolwer \$5.50. Odwrotna Mapa Ameryki i całego świata. Cena \$3.00. Gazeta na rok i ta Mapa \$3.00. Gem Roller Organ. Cena \$6.00 z 3 wałkami. Gazeta na rok ten Organ \$7.00 Extra wałki kosztują po \$0. Mandolina. Cena \$8.75. Gazeta na rok i Mandolina \$9.75. Zegarek Niklowy. Cena \$2.50. Gazeta na rok i Zegarek Niklowy \$3.50. Zegarek Elektrozłoty. Cena \$4.50. Gazeta na rok i Zegarek Elektrozłoty \$5.50. Czarodziejskie Lampy. Magiczne Latarnie. Cena \$2.00. Gazeta na rok i te Lampy \$3.00. Teleskop, czyli Dalekowiedz. Cena \$2.00. Gazeta na rok i Teleskop \$3.00. Autoharp. Cena \$9.00. Gazeta na rok i Autoharp \$10.00. Skrzypce (pierwszej klasy). Cena \$11.50. Gazeta na rok i Skrzypce \$12.50. z 24 kłami i światłowem widokami. Cena \$2.00. Gazeta na rok i Nowy Stereoskop \$3.00. Nowy Stereoskop. Cena \$2.00. Gazeta na rok i Stereoskop \$3.00. Stereoskop z 24 widokami Meki Pańskiej, Cena \$2.00. Gazeta na rok i Stereoskop \$3.00. Widoki (same dla tych którzy mają Stereoskop czyli szkło) Amerykańskie, Europejskie i rozmaite kolory i cenniki, cena za sztukę: 100 widoków za 4 dolary, kolorowane 100 za 2 dolary. Gazeta na rok i 100 widoków kolorowanych \$10.00. Atlas całego świata. Cena 4 dolary. Gazeta na rok i Atlas \$5.00. "Popularyny Atlas". Cena \$2.50. Gazeta na rok i "Popularyny Atlas" \$3.50. Ścinacz Włosów. Cena \$3.75. Gazeta na rok i Ścinacz Włosów \$4.75. Albumy po \$2.00 \$3.50 4 50 i 6.00. Odchodzi \$1.00 premii. "Combination" Użyteczne Narzędzia Dobre Szwedzkie, Tynkowe i Rymarskie. Cena \$4.50. Gazeta na rok i Combination \$5.50. "Polska Drukarnia" czyli przyrządy do drukowania. Cena \$2.50. Gazeta na rok i "Drukarnia" \$4.50. Waga (Scale platformowa.) Cena \$14.00, \$15.00, \$20.00. Odchodzi \$1.00 premii. Celestina (Mały organ ręką kręcony.) Cena \$15.00. Gazeta na rok i Celestina \$16.00. Damskie po \$24.00. Zegarki Zegarki męskie pozłacane po \$8.00, \$6.00 i 10.00. Damskie po \$9.50, \$7.50 i \$11.00. — Odchodzi \$1.00 premii. Łańcuszki męskie po \$4.00. Damskie po .75 i \$3.00. Odchodzi \$1.00 premii. Harmoniki po \$3.00 i po \$6.00. — Odchodzi \$1.00 premii. Concert Roller Organ, z 5 wałkami. Cena \$12.00. Gazeta na rok i Concert Roller Organ \$13.00. Extra wałki 4 dolary tuż. Gitara. Cena \$9.75. Gazeta na rok i Gitara \$10.75. Zegary Kukawki, sprowadzane z Czarnolesia, Niemiec. Cena \$7.50. Gazeta na rok i Zegar Kukawki \$8.50.

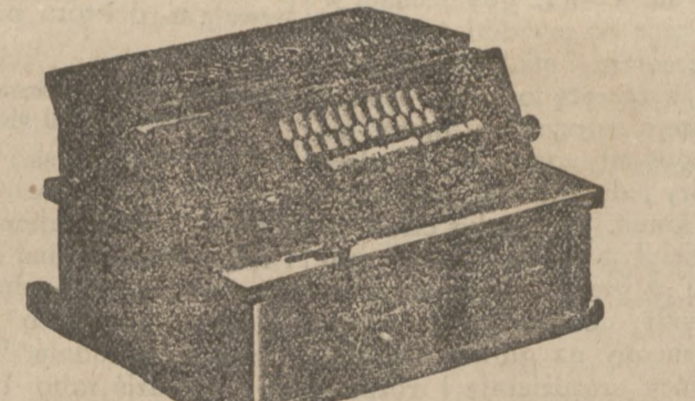
Na życzenie posłemy Katalog z lepszym opisem powyższych premii oraz obrazkami tychże.

PREMIA No. 4.

Dla starych i nowych abonentów "Gazety Polskiej." Każdy który opłaci Gazetę na rok z góry ma prawo dostać poniżej opisany piękny organ za dopłatą pięć dolarów. Cena tego organu jest 6 dolarów, lecz 1 dolar odchodzi na premię. Razem Gazeta i organ wynoszą 7 dolarów. Kto już odebrał był premią a życzy sobie ten piękny instrument niechaj przysła 6 dolarów.

"Nawet dziecko może grać."

Instrument Muzyczny.



GEM ROLLER ORGAN,

Cena \$6.00 z 3 wałkami. Wazy zapakowane 15 funtów. Długość 16 cali, szerokość 14 cali, wysokość 9 cali.

Opis 3 wałków należących do instrumentu mamy na składzie przeszło 1000 rozmaitych wałków z galopami, polkami, marszami, muzyką kościelną itd. Po między temi znajdują się następujące polskie wałki:

- No. 1040 Barionel Głowacki. " 1041 Dalej chłopcy, bierzmy kosy. " 1042 Hej Szary, hajz ha! " 1043 Jak się macie Bartłomaju, " 1044 Jancze Polka nie rzućcie, " 1045 Nasz Chłopiec wojał. " 1046 Orzeł biały. " 1047 Patrz Kosciuszko na nas a nieba. " 1048 Wład majowa jutrzanko. " 1049 Z dymem pożarów.

Na żądanie posłemy Spis wszystkich wałków. Wałki te mogą być używane na "Gem Roller Organ" i na "Concert Roller Organ."

Instrument ten nie jest dziecinną zabawką, w którym graje się na podziurawionym papierze. Instrument ten graje bez takiego papieru, muzyka pochodzi z wałka z śpilkami nabitami podobnie do pudełków muzycznych. Jest tak trwałym jak maszyna do szycia. Instrument ten odznacza się pojedynczością i trwałością. Obsada jest z podrobianego drzewa orzechowego.

Extra wałki kosztują po 30 centów za wałek Cena 6.00. Wysyłamy Ekspresem dobrane w pudełku zapakowane. Przesyłki opłacamy.

Skład założony w r. 1851.

Henry Schoellkopf,

GROSEBNIK

Hurtowni i drobiazgowy

932-334 E Randolph Str.

CHICAGO, ILLINOIS.

Sprzedaje po najniższych cenach:

Najlepsze, prawdziwe ser sawojarski Ser Edamski i Ser Parmezan, ser Fomage de Brie i ser Roquefort, Ser rosliny, Neusastalaki i Limburga; Branswicki salason, Salami, Westfalskie szynki, Wędzone i marynowane wędzce, Hollandzkie szostkase, szawornie, Nowe Hollandzkie siodła, rosyjski kawiar, Prawdziwe francuskie sardyny i esampilony, Francuski groch, najlepszy oliwa, Niemieckie papragi, krajana fasola, Niemieckie jagły, soczewicy, kasza pęczna, Najlepsze jęczmień perłowy, kasza jęczmieńna, Kasza jęczmieńna, kasza owiana, Makie karoflana, makie ryżowa, Szwedzkie suszone grzyby, jaszky, Niemieckie powidła, maki, Szwedzkie orzeszki, migdały, cytrony, Suszone grusze, wiśnie, pruskie, Francuskie oliwki, świeże roszkiszki, Włoskie kaszanki (tunde) makarony, Najlepsza Vanilia czekolada z Cocos, Prawdziwa rosyjska kawa, ekstrakt młyny, Prawdziwa kawa Java, Mokka i Rio, Prawdziwa tabaczo do szarywania Looback's, Niemieckie kolbowce i granatki, DREWNIANE TRZEWKI I PANIOŁKI (dzwonki), wieszki sznury warzywne, sznury trawy, Słonie dla kaniarków, słonie koposzone respektowe,

isko i wszelkie inne towary korsenne

Henry Schoellkopf.

Importerzy i Hurtowni

GROSEBNICY,

STEELE WEDELES COMPANY,

179 S. Water Str., Chicago.

Na wszelkie korespondencye w polskim języku odpowiada z naszego biura nasz polski agent pan

MARCEL STAN.

GREENEBAUM SONS,

BANKIERZY

83 & 85 Dearborn Str.,

CHICAGO.

Pożytki na własność realną.

Załatwiają ogólnie i praw bankierskie

GOLDIE & RODGERS,

ATTORNEYS AND COUNSELLORS AT LAW

CHAMBER OF COMMERCE BLDG

Róg LaSalle i Washington ulic.

CHICAGO.

TAKE ELEVATOR.

FRANCISZEK LECHERT,

poleca rodakom swój

SALOON POLSKI

531 Noble Ul., Chicago, Ills.

Dobrowe, piwo, wina, wódki

ogyaro.

Zawsze świeża przekąska.

Dogodna hala do posiedzeń tow

reyskich.

Bacznosc!

...Kto? Co?

Użytajcie dalej

Przeście napromień wyznacznik pieniadze u patentowne środki i udajcie się do naszego Insty tuta leczniczego, a nigdy tego nie pozostawie. Nasz sposób leczenia jest zupełnie nowy. Ni przyrządzamy w leczyć wszystkie choroby jedne lekarskim, lecz przesyłamy wam szapitana e do waszej choroby, na którą musicie samemu odpowiedzieć a my dopiero wam damy znać, to za choroba, jak długo wam ją wyliczy co do bicia kostnowe. Zapytanie nie waz nie jest. Choroby szastarsze są naszą specjalną fetą i waki ludzi, którzy napromień szanali u przy pomocy przesyłanego wyliczenia, i żądanie wysłały listy ludzi przez nas wy czonych, którzy to co pisemy powiadać.

Instytut nasz jest pod zarządem sławnego doktorów, którzy długo lata w szpitalach uniwersyteckich i amaryszak ch spędzali i którym i się im daję życie szawidziona.

Pamiętajcie, że zapytanie się nie kosztuje, i że jest łatwiej zapobiec chorobie jeżeli w czas da się znać, a jeżeli już z dnia na dzień odwieka, zwłacz jest niebezpiecznie. Czy wiecie, tydzień i daj umiera rocznie przez niedbalstwo. Niema choroby której nie można wylicz a jeżeli nie można wyliczyć zapobiega, to można bardzo łatwo. Chociaż wam powiedziano, że choroba jest nie do wyliczenia nie dajcie się odstraszyć, tylko dajcie nam znać a my w odpisemy co możemy uczynić.

Choroby kobiet jak: krwiotok, ni płodność, białe upływy leczymy prdko i tak że raz wylezione nigdy nie wróć.

Medycyna są wyrobiana pod naszym dozorem dla każdego chorego z osobna i na jego szego choroba, bo my nie leczymy jak inni dym lekarskim wszystkich chorób, bo to niemożliwe.

Choroby męzkie jak: sekretne choroby są naszą specjalnością, i tyce robę ludzi, którzy u innych są na tchorobach leczyli i już stracili nadzieję zupełnie po naszych lekach wrócili do zdrowia.

Przysyłajcie jedną 2 centową młkę na odpowiedź.

Pisad możecie po polsku, angielsku lub niemiecku. Adresujcie

PEDICURA CO.,

31 N. Wright Str., Chicago.

Na odpowiedź należy przysłać 2 centy znaczk pocztowy. Kto nie przysła, nie dostanie odpowiedzi.

Sunderland, Mass., 21 października, 1897. Do P. cza Co., 31 N. Wright Str., Chicago. Połczam niniejszym, że panisko lekarstwa były i teczności. Wyliczyli mnie o chorobie, na kci dierpiłam blisko dwa lata. Używałem różn lekarstwa i szanowałem lekarzy i wybitnych ktorów, lecz wszystko starałam być darem ni, nawet żaden z nich nie przyniósł, tak już zwątpiłam sławem kiedy mógł przysłać Narozniec. Narozniec udam się do pana, do diera Co., i ten mnie wyliczy i daję ci się jakim dobrem zdrowiem i moją pracową.

Wojciech Boryzka.

Niniejszym potwierdzam powyższe jako fdek. Marcin Sroka.

Słowarzyście Polskich r dzielników pracujących w metal Chicago, odbywa swe posiedze w każdą pierwszą niedzielę w miesiącu w hali ob. Leoherta 31 N. ul. o godzinie 2giej po południ

(Dec 9)

**Pierwsza Księgarnia Polska**

**W AMERYCE,**

**W. Dyniewicz, 532 Noble Street, Chicago,**

posiada wielki zapas Książek do Nabożeństwa, sprowadzonych z Europy, które się sprzedaje tak tanio, jak jeszcze nigdy przedtem.

Książek tych nie wydaje się na premią ani też taniej handlarzom się nie sprzedaje.

Przesyłkę opłacamy sami.

- Anioł Stróż albo książka do nabożeństwa (mały format) dla młodzieży. W oprawie białej z rzymskim krzyżem białym, z klamerką. Cena \$1.00
- Anioł Stróż. Ta sama. W oprawie nasładowej burzstyn, kolor ciemno-brązowy, z klamerką. Cena 90c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W pięknej skórcie, oprawne miękkie, złoczone brzegi i tytulik. Cena 80c.
- Anioł Stróż, oprawne w skórkę, wyzłacane brzegi, okute i z klamerką. 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W pięknej skórcie, z pozłacanym krzyżem tytulikiem i brzegami. Cena 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. W ozdobnej oprawie skórkowej, złoc. brzegi i tyt. 90c.
- Anioł Stróż, oprawne w skórkę, wyzłacane brzegi 40c.
- Anioł Stróż, oprawne pięknie, miękkie, w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Anioł Stróż, oprawne w aksamit, z krzyżem z kości słońskiej, okute i zam. i pięknymi wyrobami \$1.40
- Anioł Stróż, w pięknej miękkiej moroko oprawie Cena 60c.
- Anioł Stróż. Ta sama. Oprawne, ozdobnie w biało z kości, metalu i aksamitu z srebrną klamerką. \$1.00
- Biłogostawny Panu. Zbiór Nabożeństwa katolickiego. Opr. w skórkę, wyzłacane brzegi, z chromo obrazkiem na okładce. 50c.
- Biłogostawny Panu. Ta sama oprawna w aksamit, z wyrobami metalowymi, okuta i ze zamkiem. 80c.
- Bądź Wola Twoja. Zbiór Nabożeństwa Katolickiego, ozdobnie opr. w miękką skórkę morocco, złoc. brzegi i tyt. \$1.10
- Bądź Wola Twoja. Zbiór Nabożeństwa Katolickiego mieszczący w sobie dwa sposoby słuchania Mszy św., Nabożeństwo do Trójcy przelnajświętszej, do Najświętszej Maryi Panny, do Świętych Pańskich i Aniołów Bożych, Modlitwy na główne uroczystości roczne, oraz Pieśni kościelne. Oprawne w piękną cielecą miękką skórkę z pięknymi wyciętymi ozdobami i krzyżem. \$1.00
- Bądź Wola Twoja. Ta sama. W piękną gładką najlepszą cielecą skórkę z krzyżem złotym. \$1.00
- Bądź Wola Twoja. Ta sama. W piękną czarną szagrynową oprawę z krzyżem pozłacanym i z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Chwała Boża zbiór nabożeństwa katolickiego, (mały format.) W opr. naśl. burzstyn, kolor ciemno-brązowy, z klamerką. 90c.
- Chwała Boża. Ta sama. Oprawna w morocco skórkę, z złoc. krzyżem, brzegami i tyt. Cena 60c.
- Chwała Boża. Oprawna ozdobnie w miękką skórkę, z wyciętym krzyżem, złoc. brzegami i tytulikiem. 80c.
- Ciche Westchnienia. Modlitwy i rozmyślenia na wszystkie dni tygodnia i uroczystości kościelne całego roku, w pięknej oprawie skórkowej, złoczone brzegi i tyt. Cena 60c.
- Ciche Westchnienia. Ta sama. W oprawie białej z krzyżem i wyrobami białymi na wierzchu, złoc. brzegi. 70c.
- Cicha Łza Chrześcijańska. Zbiór Modłów i Pieśni służący dla dusz pobożnych (Wydanie dla niewiast) z dodatkiem nie-szpórów i pieśni łacińskich. Zawiera blisko 650 stronic wy-raznego druku na pięknym papierze, format 3 1/2 x 5 cali. — Oprawne w morocco skórkę, wyzłacane brzegi, ze złoczym tytulikiem. 40c. ze zamkiem 60c.
- Cicha Łza Chrześcijańska. Książka do Nabożeństwa dla Katolików. Napisał i ułożył ks. J. A. Łukasiewicz. Oprawne w czarną miękką skórkę z złotym krzyżem. 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w najlepsze skitogin z pozla-canym krzyżem. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w dobrą wiśniową skórkę z złotym krzyżem. 80c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w morokko z złotym krzyżem. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w najlepszą, miękką, wi-śniową, skórkę. \$1.00
- Cicha Łza. Ta sama. Okuta w morokko z metalowym krzyżem, i okute i z posrebrzaną klamerką. 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Okute w najlepsze skitogin z meta-łowym krzyżem. 30c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w morokko. 40c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne w skitogin, z wyrobami z aksamitu i metalu 60c.
- Cicha Łza. Ta sama. Oprawne ozdobnie w czarną skórkę. 30c.
- Cicha Łza. Ta sama. Mniejszy format. Oprawne w morokko. Z pozłacanym krzyżem. 40c.
- Dziennik albo krótki sposób nabożeństwa codziennego (wy-danie szlaskie) gruby druk w moc. opr., ze złoczym tyt. 50c.
- Dziecię do Boga. Książeczka do Nabożeństwa dla młodzie-ży katolickiej. Mały format. Oprawne w biało w czeskie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i ob-wódką złotą. 15c.
- Dziecię do Boga z dodatkiem ministrantury. (Oprawne w płótno) 100c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla mężczyzn, o-prawna w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla kobiet, opra-wna w skórkę, wyzłacane brzegi. 80c.
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla mężczyzn o-prawna w dobrą skórkę, okuta i ze zamkiem \$1.20
- Dunina, książka do nabożeństwa, wydanie dla kobiet oprawna w dobrą skórkę, okuta i ze zamkiem \$1.20
- Filotea czyli Droga do życia pobożnego napisane przez S. Fr. Salezysza, biskupa i księcia genewskiego. W moc. opr., złoczone brzegi i tyt. \$2.50
- Głos Serca. Zbiór modłów i pieśni dla pobożnych. (Wydanie mniejsze z dużymi głoskami.) Oprawne w skórkę, okute i ze zamkiem wyzłacane brzegi i złoc. tyt. 60c.
- Kwiat Niewinności. Książeczka do Nabożeństwa. O-sobne wydanie dla chłopców i dziewcząt. Mocno oprawne w płótno. 15c.
- Książka do nabożeństwa w pięknej miękkiej oprawie skórkowej, na wyzł. brzegi i tyt. \$1.00

- Książka do nabożeństwa w oprawie białej, z pigme-ni wyrobami metalowymi, z krzyżem z kości słońskiej, okute i ze zamkiem. \$1.20
- Maryja Nasza Pomoc. Książka Modlitwenna ku chwale Bożej i Czcii Niepokalanej Panny Maryi. Ułożył ks. Józef Krośmiński. Oprawne ozdobnie w biało z kości, metalu i ak-samitu, z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Maryja Nasza Pomoc. Ta sama. Oprawne ozdobnie w piękną czarną skórkę. 60c.
- Maryja Nasza Pomoc. Ta sama. Oprawne bardzo ozdo-bnie w czarnej szagryn z krzyżem i kwiatami z złota, meta-lu, mosiądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej macy. \$1.20
- Manna Duchowna albo Nabożeństwo katolickie dla młodzieży szkolnej. Ułożył ks. Józef Krośmiński. Mały format. Oprawne w biało w czeskie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i obwódką złotą. 15c.
- Ofiaryk Polski Katolickiego Nabożeństwa itd. W oprawie skórkowej, złoc. tyt. złoc. brzegi, z chromo obrazkiem na okładce. Cena 60c.
- Ofiaryk Polski. Ta sama. Oprawne bardzo ozdobnie w czarnej szagryn z krzyżem i kwiatami z złota, metalu, mo-siądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej ma-ciy. \$1.20
- Ofiaryk Polski. Książka do Nabożeństwa ułożona z polecenia Najprzew. X. Arcybiskupa Dunina dla wszystkich katolików. Wydanie zmniejszone. Ks. J. A. Łukasiewicz. Ozdobnie oprawne w biało z kości metalu i aksamitu z po-srebrzaną klamerką. 70c.
- Ofiaryk Polski. Okute i zamkiem. 80c.
- Ogródek Duchowny. (Wielki druk) — Ta sama, okuta i ze zamkiem 80c.
- Ofiaryk Złoty oprawne w aksamit, z krzyżem z ko-ści słońskiej, okute i ze zamkiem i pięknymi wyrobami \$1.40
- Przewodnik do Boga. Oprawna w skórkę, wyzłacane brzegi, wyciski i chromo obrazkiem na okładce. 40c.
- Panie zostań z nami. Oprawne w skórkę, wyzłacane brze-gi i wyciski z chromo obrazkiem na okładce. 40c.
- Panie zostań z nami. Ta sama, w mocnej oprawie, ze złoczeniem brzegami, i tyt. 50c.
- U Stóp Maryi. Nowy, Litanie i Modlitwy odpustowe na cześć Najśw. Maryi Panny zebrane i ułożone przez Maryę Rafałę. Oprawne ozdobnie w czarną skórkę. Mały format. Cena 70c.
- U Stóp Maryi. Ta sama. Oprawne w białej oprawie z wyrobami z kości, metalu i aksamitu z posrebrzaną klamerką. Mały format 70c.
- Wianuszek Nabożeństwa Katolickiego unity (format 2x3 cali), w morocco skórcie, złoc. brzegi i tyt. 40c.
- Wianuszek Nabożeństwa Katolickiego. Ta sama. Ozdobnie opr. w piękną miękką skórkę, złoc. brzegi i tyt. 70c.
- Wianek Maryi w ozdobnej białej i pluszowej oprawie, z wyrobami z kości słon., i metalowymi, z okuciem i klamer-ką, wyzłacane brzegi. \$1.30
- Wianek Maryi, w opr. skórkowej, wyzłacane brzegi, ze złoczym tyt., okute i ze zamkiem. 80c.
- Wianek Maryi. 60c.
- Wiara nadzieja i miłość książka do nabożeństwa, w pięknej oprawie białej, okute i ze zamkiem Cena 90c
- Wyborek czyli krótki sposób Nabożeństwa Codziennego dla Rzymsko Katolików. Z dodatkiem Pieśni. Oprawne ozdobnie w piękną czarną skórkę. 60c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne ozdobnie w biało z kości, meta-lu i aksamitu, z posrebrzaną klamerką. 80c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne w biało w czeskie "chasta", z chromo litografiami na obydwóch stronach i obwódką złotą 35c.
- Wyborek. Ta sama. Oprawne bardzo ozdobnie w czarnej szagryn z krzyżem i kwiatami z złota, metalu, mosiądzu i perłowej macy z klamerką z złota i perłowej macy. \$1.20
- Wyborek. Oprawne w moroko skórkę. Z okuciem niklową klamerką. Cena 40c.
- Wyborek, oprawne w płótno i czerwone brzegi Cena 20c.
- Zdrowaś Marya, nabożeństwo dla młodego wieku, ozdobnie opra-wne w angielskie linteum z wyciętymi wyrobami (dla niewiast). Cena 80c.
- Zdrowaś Marya, ozdobnie oprawne w najlepsze angielskie linte-um z wyciętymi wyrobami (dla niewiast). Cena 90c.
- Zdrowaś Marya. Oprawne miękką, czarną cielecą skórkę z wyciskami wyrobami. 60c.
- Zdrowaś Marya. Oprawne ozdobnie w morokko. 40c
- Zdrowaś Marya. Oprawne w morokko. 30c.

Przy tej sposobności ażeby niemieckich pisarzy "Żywoty Świętych" wyrugować z Ameryki sprzedajemy

**ŻYWOTY ŚWIĘTYCH PAŃSKICH**

Ks. Piotra Skargi.

Napisane przez

**POLAKA DLA POLAKÓW,**

(inne wydania (nie Skargi) są tłomaczona z niemieckich pisarzy.) Po cenach następujących:

- Oprawne w półskórkę ze złotymi tytulikami. - \$2.50
- Oprawne cało w skórkę ze złotymi tytulikami. - \$3.25
- Oprawne cało w skórkę, wyzłacane brzegi z złotymi tytulikami. - \$4.00
- Drukowane na pergaminie, ozdo-bnie oprawne. - \$6.00

**Żywot Pana i Zbawiciela**

**JEZUSA CHRYSZTUSA BOGARODZICY DZIEWICY MARYI,**

wydał ks. dr. Łukowski.

Z wieloma rycinami, format 9x11 cali, zawiera 750 stronic wyrażne-go czytelnego druku, oprawne w angielskie płótno, marmurowe brze-gi, z wyzłacanymi tytułami na grzbiecie i okładce. \$3.00.

**Nauka Wiary**

**Obyczajów Kościoła Katolickiego**

Wyłożona obszernie, stwierdzona i objaśniona miejscami pisma św. Ojów Kościoła i przykładami z życia oraz przewodnik życia dla rodzin chrześcijańskich. Potwier-dzona i polecona przez 24 książąt Kościoła i osobiona 10 kolorowe-mi przedmiotami obrazami oraz li-cznymi bardzo rycinami. Format duży, albumowy, oprawa elegancka, stronic 1238. Dzieło to składa się z trzech części i zawiera w części I naukę o wierze, w części II naukę o przykazaniach, w części III naukę o środkach łaski. Książka ta znaj-dować się powinna w każdej pol-skiej rodzinie, bo z niej czerpać można naukę i pociechę w każdej potrzebie. Cena całego dzieła o-prawnego w płótno angiel. z złota-mi wyciskami \$3.25.

Przesyłkę opłacamy sami.

Obstalunki prosimy wyciągać zawsze ze świeżego nu-meru Gazety.

**Żywot Bogarodzicy Naj-swiętszej**

**PANNY MARYI I JEJ OBLUBIENCA ŚW. JÓZEFA,**

połączony z opisem najgłówniej-szych miejsc cudownych czcieli Maryi, opracowane podług O. Be-nedyktyna, ks. Beat. Rohner'a.

Z przedmową Jego Książęco — Arcybiskupiej Mości Dr. Fr. Alber-ta Eder, Księcia Arcybiskupa w Salzburgu. Polecone przez 33 Książąt ko-sciola św. Ozdobione 8 ślicznymi obrazkami kolorowymi i przeszło 700 drew-rtwami. \$3.50.

**GOFFINE.**

**Książka do oświecenia i zbudowa-nia duszy chrześcijańsko-katolickiej,**

czyli krótki wykład Lekcyi i Ewan-gelii na wszystkie niedziele i świę-ta wraz z wynikającą stąd nauką wiary i obyczajów i gruntownem wyjaśnieniem roku kościelnego, naj-główniejszych obrzędów kościelnych, mszy świętej, nabożeństwa domo-wego i dla chorych, drogi Krzyżo-wej, jako też życiorysami Świętych Pańskich, czczonych misnowicie przez lud polsko-katolicki

Z licznymi obrazkami i litogra-fiami. \$1.50.

Przesyłkę opłacamy sami.

W. DYNIEWICZ, 532 Noble Street, Chicago, Ills.

**PIERWSZA KSIĘGARNIA POLSKA**  
**Władystawa Dyniewicz,**  
**532 NOBLE STR., - CHICAGO, ILLS**  
 poleca swego druku i nakładu nowe nuty:  
**BUKIET MELODYJ POLSKICH (Polish National Airs), ułożył E. S. Łodwigo-wski, z dodatkiem Boże Coś Polskę i Z Dymem Pożarow. Cena \$1.50**  
**MELODYE (nuty) do Zbiornu Pieśni nabo-żnych Katolickich dla użytku domowe-go i kościelnego. Ułożone do grania na Organach i na Fortepian i do śpiewania na 4 głosy. Cena \$4.00**

**Kollegium Św. Stanisława K. W CHICAGO.**  
 Nowy rok szkolny w kollegium Św. Stanisława Kostki rozpo-czyną się 1-go Września b. r. Do tego czasu przyjmuje się zgło-szenia miejscowych i zamiejscowych uczniów.  
 Kurs nauk kollegium obejmuje dwa wydziały:  
**Wydział klasyczny, pięcioletni**  
**Wydział biznesowy (kupiecki) trzyletni.**  
 Kompletne utrzymanie w zakładzie dla zamiejscowych wynosi tylko \$150 rocznie.  
 Zgłoszenia odbiera:  
**KS. E. SEDLACZEK, C. R., Prezes**  
 CORNER NOBLE & INGRAHAM STREETS, CHICAGO, ILL.

**Detmer'a Dom Muzyczny.**  
**261 WABASH AVENUE, CHICAGO.**  
**Fortepiany po wszystkich cenach!**  
**Łatwe wypłaty!**

Uniesienie podajemy jedno z zaświadczeń, jakie otrzymujemy prawie codziennie DO PANA HENRY DETMER, Chicago, Ill., 19 Lipca, 1896.  
 Sean. Panie! — Wielebna Matka Przetłoczona i nasze stowarzyszenie jak również inni którzy slyszeli nasz przedsiwony Upright Fortepian—Pań-skiego wyrobu—są zadowoleni z jego tonu słodkiego i gładkiego. Praca tego instrumentu jest wyborną a akoya łatwą. Mamy ten instrument w użyciu niemal 12 lat i jesteśmy zadowolone z niego pod każdym względem. Mamy serce nadzieję, iż będzie Pan miał powodzenie w zaprowa-dzeniu Pańskich instrumentów w wielu instytucjach i u familij prywat-nych.  
 Z szacunkiem,  
**MATKA SHERIDAN, R. S. C. J.**  
 "Sacred Heart Convent Szkoła," Nar. Taylor i Lytle Ulis.

Inne referencye:  
 The Chicago National Bank.  
 Kollegium Św. Ignacego (przy 12ej ul.) Chicago  
 White Siostry polskie Notre Dame, Chicago.  
 " " " S. Fam. z Nazareth, Chicago  
 " " " Winc. Barzyski, Chicago  
 " " " J. Nawrocki, Chicago.  
 " " " F. Wojtalowicz, Chicago.  
 " " " Fr. Byrger, Chicago.  
 Kapitan Piotr Klobass, Chicago.  
 A. J. Kwasiogoch, Chicago.  
 Prof. Ant. Malbek, Chicago.  
 St. Szwajkari, Chicago.  
 C. W. & E. M. Dyniewicz, Chicago.  
 Ald. John F. Smulski, Chicago.  
 Paul And. Kerr, Chicago.  
 Jan Wojtalowicz, Chicago.  
 Szymon Wojtalowicz, Chicago.  
 B. Klarkowski, Chicago.

i setki innych Polaków w Chicago i po całych Stanach Zjednoczonych.  
 Mamy Muzykę dla Kościołów, Szkół i Domów  
 Importujemy i fabrykujemy wszelkie Instrumenta Muzyczne.  
 Fortepiany stroimy, przeprowadzamy i reperujemy.  
 Telefon: Long Distance Telephone Harrison 265.

**Cukier jako pokarm.**  
 Zajmując się o naczynia cu-krum jako pokarm, uwagi zawiera wydana świeżo w Berlinie, nakła; dem księgarni Pareya niemiecka broszurka pt. "Cukier jako po-karm." Cukier używany bywa do-tychczas przeważnie jako używka lub przyprawa do potraw i napo-jów, mająca na celu dodanie im "wjemnego smaku." Zbyt mało je-dnak zwracamy uwagi na to, że podczas kiedy inne przyprawy, jak np. pieprz lub ocet, czynią potra-wy trudnoprawnymi, cukier nad-wrót czyni je strawniejszemi, gdyż pobudza wydzielanie plynow tra-wiących, jak ślina i sok żołądko-wy. I dla tego też nawet osoby mocno cierpiące na żołądek znoszą jarzyny, szczególniejsze sałatę zieloną, zaprawione cukrem, natomiast ja-rzyny bez cukru sprawiają im do-legliwości. Każdy więc cierpiący na zaburzenia w procesie trawienia i na brak apetytu nie powinien in-nych jarzyn używać, ak tylko za-prawione cukrem.  
 Tyle o cukrze jako używce. Nie-równie ważniejsze znaczenie posi-da ten produkt jako pokarm, we właściwym znaczeniu tego słowa. Cukier żywi i wzmacnia, cukier więc jest wyborym pokarmem za-równo dla chorych jak i dla zdro-wych, dla młodych jak dla sta-rych, dla biednych jak dla bogatych. Cukier stanowi ważne źródło siły mięśniowej, a nawet przewyż-sza wszelkie inne źródła odżywe-nych w tych wypadkach, gdy chodzi o szybkie wyprawienie się zmęczone-mu ciału. Twierdzenie powyższe jest wynikiem długich i troskliwych badań, stwierdzonych przez wiele faktów.  
 Tak np. murzyni w plantacjach trzciny cukrowej nie tracą sił, pó-ki mogą spożywać słodki sok tej trzciny. Gdy im zabroniono używa-nia soku, siły ich wyczerpywały się nader szybko. W Indjach wschodnich cukier uważany jest powszechnie za najlepszy środek wzmacniający, zarówno dla ludzi, jak dla zwierząt. Pewien lekarz ho-lenderski opowiada, że na Sumat-rze żołnierze tylko dzięki temu zachowali siły w ciężkim pocho-dzie i w walkach, że w ciągu dnia parokrotnie zjadali po garści cu-krum. Indyanie strzelcy i przewo-dnicy alpejscy używają stale w swych wyprawach cukru, jako środka przywracającego wyczerpane si-ły. Wyborne osiągnięto wyniki, je-dną sprawozdania holenderskich towarzyszy wioślarskich, stosując cukier przy ćwiczeniach sportowych. Przy treningu cukier jest doskona-łym środkiem odżywcym. Skut-kiem tych swoich właściwości po-winien cukier być ważnym środ-kiem pożywienia szerokiej warstw ludności. Właśnie uboższe warstwy ludowe mają w cukrze znakomity środek odżywczy. Każdy ciężko pracujący człowiek powinien się starać dostarczyć swym wyczerpa-nym mięśniom materiały wzmac-niającego je, a jednocześnie strzedz się pokarmu przeciwnego, żołąd-ka, gdyż żołądek przeciwny, utrudnia wysiłki fizyczne. A jednak, pomimo to, cukier dotychczas wla-snie w tych warstwach ludowych u-ważany bywa za zbytek, podczas gdy wyczerpujące siły mięśniowe napoje alkoholowe uważają się nie-mal za niezbędną potrzebę. W po-żywieniu chorych stosują lekarze od dawna cukier, jako pokarm i jako środek wzmacniający w go-rączce.  
 W cierpieniach żołądka działa cukier bardzo dodatnio. Już sta-wny Hufeland wykazał, że spoży-wanie 30—40 gram cukru po obie-dzie ułatwia bardzo trawienie. Przeciwi odbijaniu, złemu smakowi w ustach, brakowi apetytu, paleniu i wymiotom skutkiem złego tra-wienia, zalecają cukier, jako cu-kier leczniczy. Powszechnie panuje przekonanie, że cukier niszczy zę-by. Jest to pogląd mylny, gdyż Anglii i marzyni, żyjący w strefach podzwrotnikowych, choć są największymi spożywcami cukru, odznaczają się najpiękniejszymi zę-bami. Sekondami zaś są stolicyce, zawierające kwasy owocowe, te bo-wiem kwasy, nie cukier, niszczą zęby.  
 Dola polskich redaktorów pism ludowych w Prusach jest rzeczywiście opłakaną. Obecnie n. p. sześć pism ludowych cierpi za obronę ludu i tak: "Gazeta Opol-ska": dwóch redaktorów z przewi-nienia prasowe siedzi w więzieniu, "Praca": trzech redaktorów w ko-zie. "Gazeta Ludowa": redaktor p. Bahre skazany na 4 miesiące, nad-to 4 procesy w toku. Aby się od-wieźć uchronić, p. Bahre wyjechał za granicę. "Gazeta Codzien-na": były odpowiedzialny redaktor p. Liriński w kosie; obecny redak-tor odp. p. Brejski na 4 procesy prasowe. "Gazeta Gołańska": redak-tor p. Palczński i wyślad a pisma p. Mileki mają dwa procesy. "Ga-zeta Grudziądzka": dawn. redaktor odp. p. Zieliński w kosie.  
 Obok "Gazety Polskiej" wyda-jemy "Tygodnik Powie-sciowo Naukowy," zawiera: jący powieści historyczne, romanse, opowiadania i staśki teatralne. Cena Tygodnika na rok wynosi je-dnego dolara dla tych, którzy pre-numerata przysyłają przed 15m marca. Po tym czasie Tygodnik wynosi 2 dolary na rok.  
 Tym, którzy nie znają jeszcze Tygodnika Powiesciowo-Naukowe-go posła się jeden numer na okaz bezpłatnie.  
 Kto pisze aby mu zmienić adres na Gazetę Polską a utrzymuje tak-że Tygodnik, niech pisze aby mu i na Tygodnik adres zmienić. Przy zmianie adresu należy nam podać stary i nowy adres

W. SŁOMINSKA, 879 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

Poleca swą trzydziesto-letnią praktyczną i doświadczoną... Poleca swą trzydziesto-letnią praktyczną i doświadczoną...

Polska Szkoła Akuszeryj w Chicago, Ills.

(Esplanade College of Midwifery) założona w 1887 roku i uznana przez zarząd lekarski...

POSZUKIWANIA

Ja Jan Potryk poszukuję panny polskiej lub wdowy za żonę... Poszukuję swego szwagra Antoniego Karłowicza...

CHICAGO

Gubernator stanu Illinois, Tanner, wybrał pannę Loinis Leiter na dopełnienie ochrzczenia okrętu bojowego "Illinois", który zostanie zepchnięty do wody w Newport News, Va., w dniu 4go października.

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

miejsce na Ashland avenue tuż na południe od rzeki. Obecnie Hahn zrobotizowaną czaszką leży fatalnie raniony w domu swym pn. 354 Troy ul.

Hahn, który jest wysoki kowalem firmy "Webster Manufacturing Co." 1075 W. 15ta ul., jechał na kolowcu w kierunku południowym na moście rzecznym. Zawieszoną przez ramię na remiennych paskach miał ręczną walizkę, zawierającą myto dla pracowników firmy...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

— Romantyczne kłopoty w bandzie cygańskiej. — Znów w bandzie cyganów, koczującej na prerii przy 47mej ul. i Western ave., wydarzyło się romantyczne zajście...

który odznaczył się walecznością w bojach pod Santiago de Cuba — i przejechał do Chicago w sobotę po południu. Gdy pułk przejechał w 4 sekundach na Lake Shore dworzec, tamże i po ulicach, po których pułk później maszerował, znajdowało się nabitego ludu w liczbach tysiącznych. Całą drogę z Montauk Point do Chicago, po stacjach i miastach, gdzie cztery pociągi wiozące wojaków 190 pułku stawały, ludność wyprawiła gorącą i serdeczną owacją.

Pułk iszy liczy 1300 wojaków, lecz do marszu stanęło tylko około 700. Przeszło 200 chorych z dworca przewieziono w ambulansach i w karetach albo do szpitali albo do domów, podczas gdy około 400 było na urlopie lub pozostawionych chorymi w Santiago i w New Yorku.

Wojacy, przyjęci serdecznie i ze wzruszeniem, wzbudzali ogólne współczucie: byli wychudzionymi, poślizkimi wielu przedstawiali formy szkieletów. Pomimo tego ich zmierzwanego stanu fizycznego, w oczach ich błyszczących ogniem, czytało było można radość i rozrzewienie, że znów są w domu, u swoich. Pułk, zredukowany do połowy prawie przez choroby i niewygody, pomaszerował do zbrojowni przy Michigan ave. i 16ej ulicy.

Tysiączne tłumy stojące szpalerem po brzegach ulic, po których maszerowali nasi bohaterzy i weterani od dworca kolejowego aż do zbrojowni, nie miały serca do wydawania okrzyków radośnych. Litość i współczucie, rozrzewienie i uwielbienie nie pozwoliły na głośne objawienie uczuć, targanych na przemiany radością i żalnością.

— Szkoły wieczorne publiczne na przyjęcie uczni otwarte zostaną d. 3 października.

— Metodyści pastorzy tutejsi na mityngu w poniedziałek wybrali komitet, który wypracuje i napisze list dziękczynny do cara moskiewskiego za jego propozycję międzynarodowego rozbrojenia. (Na miejscu byłoby, gdyby nie zapomnieli dodać, ażeby sprawiedliwie rzadził nad podbitymi ludami i żeby nie przesłał ich języka i wiary.)

— Antoni Drzymała. W pomieszkaniu swym pn. 1256 North Halsted ul., umarł dnia 9 bm. jedyn z najdawniej tu osiadłych Polaków, śp. Antoni Drzymała, w 65 roku życia. Pochodził z Poznania, w W. X. P. i mieszkał w Chicago od r. 1867. Pozostawił troje dorosłych dzieci: Aleksandra, urzędnika kolejowego w St. Paul, Minn.; Maxa A., adwokata w Chicago i panią D. Townsend, w Algonac, Mich. Pogrzeb odbył się w niedzielę z mieszkania zmarłego na cmentarz Rose Hill. Od wielu lat usunął się w zacisze, zdala od zgiełku i ruchu, dla spędzenia podeszłych lat w spokoju. R. i. p.

— Uroczystość pokoju. Komitet obywatelski narazie zdecydował się urządzić na d. 18 paźdz. uroczystość pokoju, datego, że odłożenie do wiosny jest za dalekim i że nie ma już teraz wątpliwości, iż będzie trwał pokój, bo Hiszpania nie jest wcale w stanie zerwać układy pokojowe i rozpocząć wojnę na nowo. Obecny tu będzie Prezydent McKinley i prawie wszyscy nasi znakomici i wybitni mężowie, tak wojskowi jak i administracyjni, sądowi, dyplomaci i cywilni.

— Kampania polityczna demokratyczna rozpocznie się 20 bm.

— 7my pułk powrócił. W piątek do domu do Chicago powrócił 7my pułk illinojskich wołuntaryuszów, pod komendą pułk. Kavanaug, jako też powróciły rezerwy marynarkowo-wojenne w liczbie 500. Pułk 7my składa się prawie wyłącznie z Ajryszów i rozkwatrowany był w dwóch punktach mobilizacyjnych w Pensylwanii i Virginii.

— Pożar w fabryce krzesel. — W sobotę ryczo rano częściowo spłonęła fabryka krzesel "F. Herhold & Synów", pn. 150 do 160 West Erie ul. Strata na budynku i w zapasach wewnątrz wynosi około \$70,000, pokryta asekuracją. Ogień, jak się domyślają, musiał powstać w izbie kotłowej.

— Przyjazd dzielnego 190 pułku. — W środę o g. 8:30 wieczorem przeszłego tygodnia, wyruszył z Montauk Point nasz dzieln 190 pułk illinojskich wołuntaryuszów,

Ceny Targowe.

Chicago, 13 Września 1898.

Table with market prices for various goods like Paesenia, Zimowa, No. 2 czerwona, etc.

Table with market prices for various goods like Kapusta, cebula, Ogórki, etc.

Table with market prices for various goods like Małto, Creamery, Dairy, etc.

Table with market prices for various goods like Ryby, Black Bass, Pike, etc.

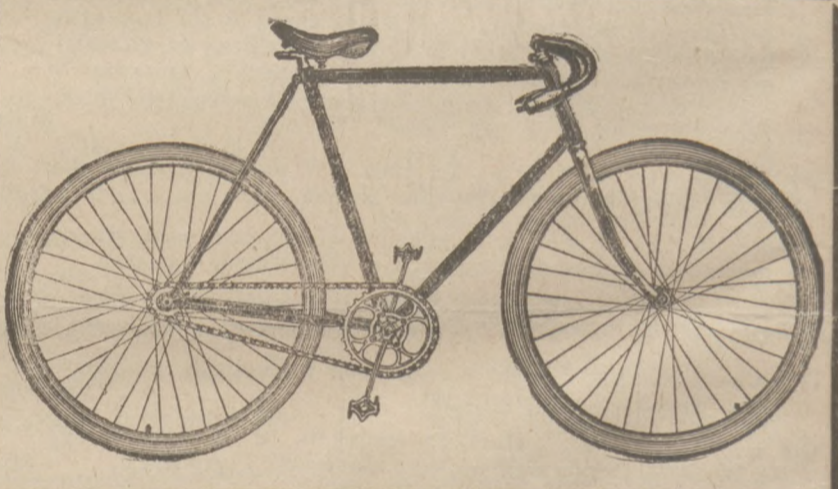
Sam Steingard, FABRYKANT I IMPORTER Rosyjskiego i Turckiego Tytoniu, Cygarów, Papierosów i Tabaki do Zazywania. 807 Milwaukee Ave., CHICAGO.

Poleca Publiczności polskiej: Rosyjski tytoni po 50c, 60c, 75c, i \$1.00 za funt. Turcki tytoni \$2.00, \$3.00, i \$4.00. Papierosy z rosyjskiego tytoniu po 35c, a z tureckiego po 50c, 75c, i \$1.00 za setkę.

Pan J. Boroń, w Loop, Pa., donosi, że w jego okolicy robotnicy obaczyli kamień dostający się do kamieniarza zarabiają od 2 do 2 1/2 dol. dziennie przy łapaniu; jest to praca kolejowa.

1898 Pierwszorzędny BICYKLE dla mężczyzn, kobiet, dzieci w cz. 1 i 2. Nie zadamy pieniędzy naprzód. - Działko dziłaj po specjalnej ofercie.

Obecnie jest sposobność nabyć DOBRY KOŁOWIEC TANIO.



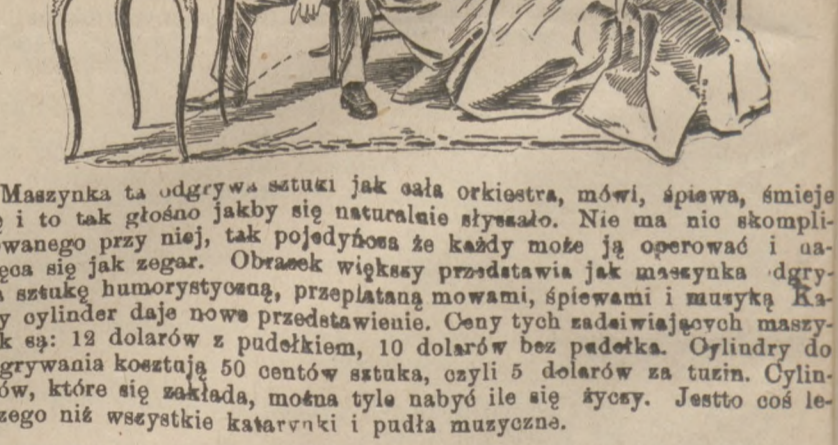
Zawarliśmy umowę z fabrykantami na sprzedawanie Kołowców po cenach agencyjnych — tylko przez dwa tygodnie. Męzki Kołowiec, model B. \$22.50. F. \$24.00. Damski Kołowiec model D. \$23.00. H. \$25.00.

Powyzsze kółka są jak najlepszego wyrobu i dadzą wszechstronną satysfakcyę.

— Należy pamiętać, że sprzedaż niniejsza potrwa tylko 2 tygodnie. Przyślizcie \$5 zadatka a wysłamy Kołowiec C.O.D. na inspekcycę.

ADRESOWAĆ: PULASKI CYCLE CO., 532 Noble Str., Chicago, Ill.

FRGOAFNO czyli maszynka mówiąca.



Maszynka ta odgrywa sztuki jak orkiestra, mówi, śpiewa, śmieje się i to tak głośno jakby się naturalnie słyszało. Nie ma nie skomplikowanego przy niej, tak pojędyżona że każdy może ją operować i ukrepać się jak zegar.

Grunta z bogatą czarną ziemią, twardem drzewem, czystą wodą, z jeziorami, strumieniami i źródłami, blisko Weyerhaeuser, w Wisconsin, po \$4. do \$6. za akier na łatwych warunkach.

Jest już tu znaczna liczba farmerów i piękny kościół polski. Piszcie po ilustrowaną książeczkę i po mapy, do D. W. Casseday, Agent gruntowy "Soo" kolei. Minneapolis, Minn. Sept 1898.

POTRZEBNA jest służąca do pracy domowej. Zgłosić się 532 Noble Street.

Gdzie jest Fr. Kobitz? oddział Gasc. w Hartford, Minn.